

# Fränkisch- Crumbacher



# NACHRICHTEN



mit den amtlichen Bekanntmachungen der Gemeinde Fränkisch-Crumbach

Jahrgang 42

Freitag, den 18. Januar 2019

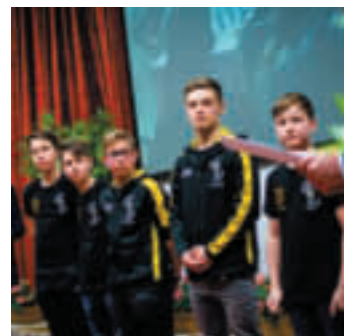
Nummer 3



## NEUJAHRSEMPFANG

DER GEMEINDE  
FRÄNKISCH-CRUMBACH

SAMSTAG · 19. JANUAR 2019 · 18.00 UHR  
RODENSTEINHALLE





## Wichtige Rufnummern

Vorwahl von Fränkisch-Crumbach und Reichelsheim .. (06164)

**Polizei** ..... 110

**Feuerwehr, Rettungsdienst, Notarzt** ..... 112

Gemeindebrandinspektor Stephan Fehr ..... 516792  
stv. Gemeindebrandinspektor

Michael Treusch ..... 016095940040

Polizeiposten Reichelsheim, Bismarckstr. 24 ..... 2566

DRK-Ortsverein, Raiffeisenstr. 16 ..... 501 487

### Gemeindeverwaltung

Öffnungszeiten:

Montag und Dienstag ..... 7:30 - 12:00 Uhr

Donnerstag ..... 7:30 - 12:00 Uhr und 13:00 - 18:00 Uhr

Freitag ..... 7:30 - 13:00 Uhr

E-Mail: ..... gemeinde@fraenkisch-crumbach.de

Internet: ..... www.fraenkisch-crumbach.de

Telefax ..... 9303-93

Frau Seidel, Zentrale / Vorzimmer Bürgermeister ..... 9303-0

seidel@fraenkisch-crumbach.de

Frau Heß, Müll- u. Gewerbeangelegenheiten ..... 9303-20

hess@fraenkisch-crumbach.de

Herr Vierheller, Bauamt ..... 9303-30

vierheller@fraenkisch-crumbach.de

Frau Weißensteiner

b.weissensteiner@fraenkisch-crumbach.de

Einwohnermeldeamt / Standesamt ..... 9303-40

Herr Maul, Gemeindekasse ..... 9303-50

maul@fraenkisch-crumbach.de

Frau Winter, Sozialamt ..... 9303-60

winter@fraenkisch-crumbach.de

Frau Kowarsch, Ordnungsamt ..... 9303-70

kowarsch@fraenkisch-crumbach.de

Frau Reining, Passamt ..... 9303-80

reining@fraenkisch-crumbach.de

Frau Fuhrmann, Finanzverwaltung ..... 9303-90

fuhrmann@fraenkisch-crumbach.de

**Schwimmbad** ..... 1590

**Bauhof** Michael Treusch ..... 0160 / 66 75 41 4

bauhof@fraenkisch-crumbach.de

### Wasserversorgung/Rohrbrüche:

Philipp Dörr / Oliver Schnatz ..... 0160 / 66 74 41 9

### Revierförsterei Fränkisch-Crumbach

Andreas Ott, Reichelsheim ..... 51 52 68 5

### Bezirks-Schornsteinfegermeister

Friedhelm Günther ..... 06254/37160

**Störungsstelle Strom und Gas** ..... 0800/701-8040

### Bürgertelefon - Müllabfuhrprobleme

(kostenlos) ..... 0800/9600100

**Sarolta-Kindergarten** ..... 2446

**“Bücherkiste” im Rathaus** ..... 515188

### Rodensteinschule

Betreute Grundschule ..... 911516

### Ärzte

Dr. Wagner / Dr. Seibold, Fränkisch-Crumbach ..... 2209

Dr. A. Gruber / Dr. M. Gruber, Brensbach ..... 06161/2025

Zahnarzt O. Schweitzer, Fränkisch-Crumbach ..... 2489

Tierärztin Dr. Jekel, Fränkisch-Crumbach ..... 2059

**Stillgruppe**, Stillberatung ..... 3438

### Frauenhaus Erbach

Zuflucht Beratung Begleitung

für von häuslicher Gewalt betroffene Frauen ..... 06062/56 46

### Beratungsstelle für Frauen in Gewalt- und Krisensituationen Kostenlos und Vertraulich

An der Zentlinde 5b, 64711 Erbach

Tel.: 06062-266874, info@frauenberatung-erbach.de

www.frauenberatung-erbach.de

Bürozeiten: Mo-Fr (außer Mi) 9:00-14:00 Uhr

Beratung auch in Reichelsheim möglich

jeden 1. Dienstag, 09:30-11:00 Uhr / Tel.: 0151- 288 74 866

**Hilfetelefon Gewalt gegen Frauen** ..... 0800/116016

**Anonyme Alkoholiker** ..... Tel.: 06151 19295

Jahnstraße 22 (kath. Gemeindehaus), Reinheim

Gruppentreffen montags von 18.00 bis 19.30 Uhr

### Krankenhäuser

Kreiskrankenhaus Erbach,

A.-Schweizer-Str. 10-20 ..... 06062/79-0

HOSPIZ-Initiative Odenwald e.V.,

Kreiskrankenh. Erbach ..... 06062/798000

### Apotheken

Rodenstein-Apotheke, Fränkisch-Crumbach ..... 1451

Gingko-Apotheke, Brensbach ..... 06161/566

Apotheke Reichelsheim, Reichelsheim ..... 1305

Reichenberg-Apotheke, Reichelsheim ..... 3310

### Ämter

Postagentur Fränkisch-Crumbach ..... 1418

Landratsamt Erbach ..... 06062/70-0

Finanzamt Michelstadt ..... 06061/780

Amtsgericht Michelstadt ..... 06061/708-0

Arbeitsamt Erbach ..... 06062/9513

Arbeitsamt Darmstadt / Kindergeldkasse ..... 06151/3040

Müllabfuhrzweckverband, Brombachtal ..... 06063/93190

### Pfarrämter

Ev. Pfarramt Fränkisch-Crumbach ..... 2253

Kath. Pfarramt Reichelsheim ..... 1399

Bauschuttedeponie Michelstadt-Steinbach ..... 06061/72475

Montag bis Freitag von 8-16 Uhr

**Kompostanlage** in Brombachtal/Kirch-Brombach . 06063/2955

### Öffnungszeiten:

#### November - April

Montag bis Donnerstag ..... 7.30 - 16.00 Uhr

Freitag ..... 7.30 - 14.30 Uhr

An jedem 1. Samstag im Monat ..... 9.00 - 11.30 Uhr

#### Mai – Oktober

Montag bis Donnerstag ..... 7.30 - 16.00 Uhr

Freitag ..... 7.30 - 14.30 Uhr

Samstag ..... 8.00 - 11.30 Uhr



## Bereitschaftsdienste

### Ärzte

**Bereitschaftsdienst hessenweit** ist unter der **Rufnummer 116117** zu folgenden Zeiten erreichbar:

Mo, Di Do: 19.00 Uhr bis 07.00 Uhr

Mi, Fr: 14.00 Uhr bis 07.00 Uhr

Sa, So und an Feiertagen durchgehend von 07.00 Uhr bis 07.00 Uhr des nächsten Tages.

**In lebensbedrohlichen Fällen wenden Sie sich bitte an den Rettungsdienst unter der Rufnummer 112.**

Darüber hinaus hat die **Ärztliche Bereitschaftsdienstzentrale** Bergstraße/Heppenheim geöffnet zu folgenden Zeiten:

Mo, Di, Do: 19.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Mi, Fr: 14.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Sa, So: 08.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Feiertag, Brückentage: 08.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Die Adresse der Ärztlichen Bereitschaftsdienst-Zentrale **Heppenheim**:

Viernheimer Straße 2a, 64646 Heppenheim (im Schwesternwohnheim am Kreiskrankenhaus, Gebäude der Krankenpflegeschule).

Weitere Informationen zu den Bereitschaftsdienstzentralen sowie zu Notfallapotheken finden Sie auch im Internet unter [www.Bereitschaftsdienst-Hessen.de](http://www.Bereitschaftsdienst-Hessen.de).

## Tierarzt

**19./20. Januar 2019**

Tierarztpraxis Dr. Tritsch, Reichelsheim-Beerfurth, Pfalzstr. 56 a, Tel. 912 430.

## Apotheken

**Sa. 19.01.2019**

Apotheke Reichelsheim, Tel.: 06164/1305, Darmstädter Str. 11, 64385 Reichelsheim (Odenwald), Sa. 08:30 bis So. 08:30 Uhr  
Mühlberg Apotheke, Tel.: 06162/912073, Darmstädter Str. 10, 64354 Reinheim, Sa. 08:30 bis So. 08:30 Uhr  
Hirsch Apotheke, Tel.: 06061/706300, Wiesenweg 4, 64720 Michelstadt, Sa. 09:00 bis So. 09:00 Uhr

**So. 20.01.2019**

Schiller Apotheke, Tel.: 06162/4705, Schillerstraße 2, 64354 Reinheim, So. 08:30 bis Mo. 08:30 Uhr  
Brunnen Apotheke, Tel.: 06063/912318, Elisabethenstr. 11, 64732 Bad König, So. 08:30 bis Mo. 08:30 Uhr  
Stern Apotheke, Tel.: 06061/2143, Erbacher Str. 49, 64720 Michelstadt, So. 09:00 bis Mo. 09:00 Uhr

**Mo. 21.01.2019**

Biber Apotheke, Tel.: 06162/912014, Sudetenstraße 15 a, 64401 Groß-Bieberau, Mo. 08:30 bis Di. 08:30 Uhr  
Breuberg Apotheke, Tel.: 06163/4650, Höchster Str. 14 A, 64747 Breuberg, Mo. 08:30 bis Di. 08:30 Uhr

**Di. 22.01.2019**

Odenwald Apotheke, Tel.: 06162/82071, Marktstr. 5-7, 64401 Groß-Bieberau, Di. 08:30 bis Mi. 08:30 Uhr  
Kur Apotheke, Tel.: 06063/1418, Bahnhofstr. 11, 64732 Bad König, Di. 08:30 bis Mi. 08:30 Uhr

**Mi. 23.01.2019**

Apotheke am Markt, Tel.: 06253/5016, Heppenheimer Str. 13, 64658 Fürth, Mi. 08:30 bis Do. 08:30 Uhr  
Apotheke im Medic-Center, Tel.: 06078/934810, Georg-August-Zinn-Str. 90, 64823 Groß-Umstadt, Mi. 08:30 bis Do. 08:30 Uhr

**Do. 24.01.2019**

Johannis Apotheke oHG, Tel.: 06253/23283, Heppenheimer Str. 26, 64658 Fürth, Do. 08:30 bis Fr. 08:30 Uhr  
Alexander Apotheke, Tel.: 06078/4326, Realschulstr. 11, 64823 Groß-Umstadt, Do. 08:30 bis Fr. 08:30 Uhr

**Fr. 25.01.2019**

Odenwald Apotheke, Tel.: 06063/888, Hauptstr. 23 A, 64753 Brombachtal, Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr  
Nibelungen Apotheke, Tel.: 06253/23145, Hauptstraße 5, 64658 Fürth, Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr  
Paracelsus Apotheke, Tel.: 06078/2231, Georg-August-Zinn-Str. 29, 64823 Groß-Umstadt, Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr

## Zahnärzte

Der zahnärztliche Notfallvertretungsdienst für den Odenwaldkreis an Wochenenden (von Freitag 12 Uhr bis Montag 8 Uhr) und Feiertagen ist unter der gebührenpflichtigen Servicetelefonnummer **01805-607011** zu erfragen. Die Gebühr beträgt 14 Cent/Minute aus dem deutschen Festnetz, die Gebühr aus dem Mobilfunknetz maximal 42 Cent/Minute.

Sprechzeiten der diensthabenden Zahnärzte an Samstagen, Sonntagen und Feiertagen von 10-12 Uhr und 17-18 Uhr, ansonsten Rufbereitschaft.



## Vorwort des Bürgermeisters



Foto: Kommune

## Liebe Crumbacher,

noch rechtzeitig zum Jahresende haben wir ein kleineres Bauprojekt im Ortskern abgeschlossen. Der Parkplatz „Brunnenwiese“ wurde hinter der Volksbank-Filiale auf gemeindeeigenem Grundstück deutlich erweitert. Im Frühjahr werden noch einige Pflanzungen ergänzt, aber sonst ist alles fertiggestellt. Künftig stehen dort weitere 13 Stellplätze zur Verfügung. Damit machen wir es gerade Besuchern von auswärts - ob sie ein Fest besuchen oder zu einer Wandertour aufbrechen - einfacher, mitten in Crumbach einen gebührenfreien Parkplatz zu finden. Und natürlich auch jenen, die länger parken wollen, als es die Parkzeitbeschränkung etwa in der Darmstädter Straße aktuell zulässt. Bei Großveranstaltungen gewinnen wir mehr Parkraum, aber auch mehr Aufstellfläche. Die Investition, die noch im Haushaltsjahr 2018 untergebracht werden konnte, wird sich deshalb gewiss als sinnvoll erweisen.

Eric Engels

Bürgermeister



## Amtliche Bekanntmachungen

### NIEDERSCHRIFT

**über die 7. öffentliche Sitzung des Sozial-, Kultur- und Sportausschusses der Gemeinde Fränkisch-Crumbach (Wahlperiode 2016-2021) am 3. Dezember 2018**

Als stimmberechtigte Ausschussmitglieder waren anwesend:

SPD-Fraktion:	CDU-Fraktion:	FDP-Fraktion
1. Elke Herich	1. Heike Breid	1. Sven Hehner
2. Cécile Pierson	2. Helga Schimpf-Ruhland	
3. Anette Vogel	3. Walter Weidmann	

Somit waren 7 stimmberechtigte Ausschussmitglieder anwesend. Als nicht stimmberechtigte Gemeindevertreter waren anwesend:

- Klaus Schürger
- Joachim Eichner

Vom Gemeindevorstand war anwesend:

- Bürgermeister Eric Engels

Die Sitzung begann um 20:00 Uhr und war um 21:32 Uhr beendet. Die Vorsitzende des Sozial-, Kultur- und Sportausschusses Heike Breid eröffnet die Sitzung und stellt sowohl die Beschlussfähigkeit als auch die ordnungsgemäß ergangene Einladung fest.

Über die Beratung der Gegenstände der Tagesordnung wurde folgende Niederschrift gefertigt.

### TOP 22 Genehmigung der Niederschrift über die 6. Sitzung des Sozial-, Kultur- und Sportausschusses vom 17.01.2018

Abstimmungsergebnis

Zustimmung	Ablehnung	Enthaltung
Einstimmig	-	-

Damit ist die Niederschrift über die 6. Sitzung des Sozial-, Kultur- und Sportausschusses vom 17.01.2018 genehmigt.

### TOP 23 Antrag der FDP-Fraktion, eingegangen am 14.10.2016, auf Schaffung eines ehrenamtlichen Patenschaftssystems für Grünflächen, Verkehrsinseln, Bushäuschen, Bäume usw.

Der Antrag wird durch folgende Maßnahme weiter bearbeitet: Bildung eines Arbeitskreises, bestehend aus Walter Weidmann (CDU), Anette Vogel (SPD) und Joachim Eichner (FDP). Joachim Eichner kümmert sich um ein Treffen des Arbeitskreises im Januar/Februar 2019, um die Objekte bzw. Aufgaben auszuarbeiten und diese dann mit dem Bauhof abzustimmen. Beispielhafte Pflegemaßnahmen sollen gesammelt und präsentiert werden um Nachahmer zu motivieren.

### TOP 24 Antrag der FDP-Fraktion, eingegangen am 16.11.2016, auf Versand eines Fragebogens an alle Hundehalter in Bezug auf die Nutzung der Tütenhalter für Hundefäkalien

Über die zurückgesandten 61 Fragebogen von 263 Fragebogen (Quote von 23% der Hundehalter) wird rege diskutiert. An drei markanten Orten sollen zusätzliche Tütenspenden aufgestellt werden. Der Tütenspende Ecke Allee/Brunnenweg soll zum Naturparkplatz/Liegewiese versetzt werden.

#### Beschluss

Der Sozial-, Kultur- und Sportausschuss bittet den Gemeindevorstand um Prüfung einer Aufstellung von Tütenspendern an folgenden drei markanten Punkten: Hexenberg am Funkturm, Waldkindergarten und am Wasserwerk und um Versetzung des Spenders von der Ecke Allee/Brunnenweg an den Naturparkplatz/Liegewiese.

#### Abstimmungsergebnis

Zustimmung	Ablehnung	Enthaltung
Einstimmig	-	-

### TOP 25 Verschiedenes

Cécile Pierson fragt nach einem Informationsaustausch mit dem Seniorenbeirat. Zu einer gemeinsamen Sitzung soll im Jahr 2019 eingeladen werden.

Die Vorsitzende schließt gemäß § 16 Abs. 1 HGO von den weiteren Beratungen die Öffentlichkeit aus.

### TOP 26 Ehrung verdienter Mitbürgerinnen und Mitbürger der Gemeinde Fränkisch-Crumbach am 19.01.2019; Beratung und Beschlussfassung

Die Vorschlagsliste des Gemeindevorstands wird Punkt für Punkt behandelt. Alle Vorschläge in der Liste werden einzeln besprochen und bestätigt.

#### Beschluss

Der SKS-Ausschuss beschließt auf Grundlage der Ehrungssatzung und im Einvernehmen mit dem Gemeindevorstand, dass durch die Gemeinde Fränkisch-Crumbach Persönlichkeiten gemäß der verabschiedeten Liste geehrt werden sollen.

#### Abstimmungsergebnis

Zustimmung	Ablehnung	Enthaltung
Einstimmig	-	-

Die Vorsitzende stellt die Öffentlichkeit wieder her.

Fränkisch-Crumbach, den 21.12.2018

Die Vorsitzende: Schriftführerin:  
Braid Weißensteiner

## Herzliche Einladung zum Neujahrsempfang mit Ehrungen am 19. Januar 2019

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

der Gemeindevorstand veranstaltet einen Neujahrsempfang mit Ehrungen verdienter Persönlichkeiten.

Der Neujahrsempfang mit Ehrungen findet am

**Samstag, dem 19. Januar 2019, um 18:00 Uhr  
in der Rodensteinhalle**

statt.

Die Bevölkerung ist sehr herzlich zu diesem Abend eingeladen.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen.

DER GEMEINDEVORSTAND

Eric Engels, Bürgermeister

## Bekanntmachung des Beschlusses der Gemeindevertretung der Gemeinde Fränkisch-Crumbach

### vom 21. September 2018 über den Jahresabschluss 2016 sowie die Entlastung des Gemeindevorstandes

Die Gemeindevertretung hat gemäß § 114 HGO über den vom Revisionsamt des Odenwaldkreises geprüften Jahresabschluss des Haushaltsjahres 2016 beraten und anschließend **den geprüften Jahresabschluss des Haushaltsjahres 2016 beschlossen und dem Gemeindevorstand Entlastung für das Haushaltsjahr 2016 erteilt**. Der Jahresabschluss 2016 mit Erläuterungsbericht liegt zur Einsichtnahme vom **21. Januar 2019 bis einschließlich 01. Februar 2019** im Rathaus, Rodensteiner Straße 8, Zimmer 9, zu folgenden Uhrzeiten öffentlich aus:

Montag	von 07.30 bis 12.00 Uhr
Dienstag	von 07.30 bis 12.00 Uhr
Donnerstag	von 07.30 bis 12.00 Uhr
und	von 13.00 bis 18.00 Uhr
Freitag	von 07.30 bis 13.00 Uhr

Fränkisch-Crumbach, den 15. Januar 2019

Engels, Bürgermeister

## NIEDERSCHRIFT

### über die 7. öffentliche Sitzung des BULF-Ausschusses

der Gemeinde Fränkisch-Crumbach (Wahlperiode 2016-2021) am 26. November 2018

Als stimmberechtigte Ausschussmitglieder waren anwesend:

SPD-Fraktion:	CDU-Fraktion:	FDP-Fraktion:
1. Klaus Horlacher	1. Gabriel Frank	1. Joachim Eichner
(Vors.)	2. Peter Kaffenberger	
2. Silke Oldendorf	3. Thomas Wörner	
3. Klaus Plößer		

Somit waren 7 stimmberechtigte Ausschussmitglieder anwesend.

Vom Gemeindevorstand waren anwesend:

- Bürgermeister Eric Engels
- Beigeordneter Harald Schiefnetter

Als nicht stimmberechtigte Gemeindevertreter waren anwesend:

- Jochen Sauer
- Klaus Schürger

Als Referent war anwesend (TOP 21):

- Michael Lusert (Planungsbüro für Städtebau Göringer, Hoffmann, Bauer, Groß-Zimmern)

Die Sitzung begann um 20:00 Uhr und war um 21:32 Uhr beendet.

Der Bau-, Umwelt-, Land- und Forstwirtschaftsausschuss wurde durch Einladung des Vorsitzenden vom 19.11.2018 unter Mitteilung der Tagesordnung, der Stunde und des Ortes zu einer Sitzung einberufen. Ort und Stunde der Sitzung sowie die Tagesordnung wurden öffentlich bekannt gegeben.

Der Vorsitzende eröffnete die Sitzung und stellte sowohl die Beschlussfähigkeit als auch die ordnungsgemäß ergangene Einladung unter Bekanntgabe der Tagesordnung fest. Die Verhandlung fand in öffentlicher Sitzung statt.

Über die Beratung der Gegenstände der Tagesordnung wurde folgende Niederschrift gefertigt.

### **TOP 20 Genehmigung der Niederschrift über die 6. Sitzung des Bau-, Umwelt-, Land- und Forstwirtschaftsausschusses vom 24.09.2018**

#### **Abstimmungsergebnis**

Zustimmung	Ablehnung	Enthaltung
Einstimmig	-	-

Damit ist die Niederschrift über die 6. Sitzung des Bau-, Umwelt-, Land- und Forstwirtschaftsausschusses vom 24.09.2018 genehmigt.

### **TOP 21 Bebauungsplan Wingertsberg III**

Die Gemeindevertretung hat am 21.03.2014 (TOP 292) den Bebauungsplan „Am Wingertsberg II“ gemäß § 10 (1) BauGB beschlossen, der durch ortsübliche Bekanntmachung im Amtsblatt der Gemeinde am 19.09.2014 Rechtskraft erlangt hat. Anfallende Kosten des Bauleitplanungsverfahrens wurden seinerzeit von einer Erbegemeinschaft getragen, die an einer sinnvollen Verwertung des Grundstücks interessiert waren und beabsichtigten, dort vier Wohnhäuser zu errichten. Die Erbegemeinschaft hat nun von dieser Idee Abstand genommen und einen Immobilienmakler mit der Vermarktung des Grundstücks beauftragt.

Der Bebauungsplan soll geändert werden, um die Vermarktungsmöglichkeiten zu erhöhen. Die Aufstellung kann im beschleunigten Verfahren gemäß § 13a BauGB geändert werden. Die Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange, deren Aufgabenbereich durch die Planung berührt wird, sind zu den vorliegenden Planvorstellungen zu hören. Durch diesen Bebauungsplan sollen, gegenüber dem Bebauungsplan „Wingertsberg II“, die baulichen Nutzungsmöglichkeiten im Bereich des Grundstückes Flur 31 Nr. 162 optimiert werden (z. B. Ausweisung einer zusammenhängenden überbaubaren Grundstücksfläche im mittleren Bereich des Grundstückes, Ausweisung einer zusammenhängenden Fläche für die Errichtung von Abstellflächen für Kfz).

Das Bauleitplanungsverfahren wird vom Planungsbüro für Städtebau aus Groß-Zimmern begleitet. Herr Lusert stellt den Entwurf des Bebauungsplans sowie den Verfahrensablauf vor. Er beantwortet Fragen der Mandatsträger zu den Themen Entwässerung, Zufahrt, Flächenausnutzung u. Höhenbezug.

Der Vorsitzende unterbricht aufgrund eines Antrags von Thomas Wörner die Sitzung von 20:35 bis 20:42 Uhr.

#### **Beschluss**

Der BULF-Ausschuss empfiehlt der GVG zu beschließen:

Die Gemeindevertretung beschließt gemäß § 2 Abs. 1 des Baugesetzbuches (BauGB) in der Fassung der Bekanntmachung vom 03.11.2017 (BGBl. I S. 3.634), den Bebauungsplan „Wingertsberg II“ zu ändern. Der Bauleitplan erhält die Bezeichnung: „Wingertsberg III“. Der Geltungsbereich umfasst ausschließlich das Grundstück Gemarkung Fränkisch-Crumbach Flur 31 Nr. 159 (Anwesen Schleiersbacher Straße Nr. 27) sowie das Grundstück Flur 31 Nr. 162, welches zwischen dem o. g. Anwesen im Westen und den Anwesen „Wingertsberg“ Nr. 1 und 1B im Osten liegt. Sollten sich bei der Planung Abweichungen an dem vorstehend beschriebenen Geltungsbereich als sinnvoll erweisen, so wird der Gemeindevorstand ermächtigt, der Gemeindevertretung einen geänderten Geltungsbereich im Rahmen der Beschlussfassung über die öffentliche Auslegung vorzulegen. Die Gemeindevertretung beschließt zudem die öffentliche Auslegung des Bauleitplanentwurfes nebst Begründung gemäß § 13 BauGB i. V. m. § 3 Abs. 2 BauGB. Grundlage dieses Beschlusses ist der Entwurf vom Oktober 2018.

#### **Abstimmungsergebnis**

Zustimmung	Ablehnung	Enthaltung
Einstimmig	-	-

Es wird abschließend einvernehmlich festgehalten, dass die Anwesenheit von Herrn Lusert bei der Sitzung der Gemeindevertretung am 30.11.18 nicht erforderlich ist.

### **TOP 22 Antrag der CDU-Fraktion, eingegangen am 11.10.2018, auf Anordnung einer Höchstgeschwindigkeit von 30 km/h auf innerörtlichen Kreisstraßen**

Die CDU-Fraktion hatte bereits im Rahmen der Sitzung der Gemeindevertretung am 02.11.2018 den Antrag begründet. Der Antrag wurde dann zur weiteren Beratung und abschließenden Beschlussfassung an den BULF-Ausschuss überwiesen. Thematisiert werden potenzielle Gefahrenstellen auf der Kreisstraße 75 (Bahnhofstraße, Rodensteiner Straße, Brunnenweg) u.a. für Fußgänger und Schulkinder aufgrund des hohen Verkehrsauskommens, der überhöhten Geschwindigkeit, der schlechten Einsichtnahme, fehlender Gehwege oder zu geringer Gehwegbreiten. Da bauliche Maßnahmen schwer umzusetzen und aufgrund der Haushaltslage nicht darstellbar sind, wird überlegt, die zulässige Höchstgeschwindigkeit auf der K75 zu reduzieren.

Der Vorschlag, auf der Kreisstraße 79 (Erbacher Straße) ebenso die zulässige Höchstgeschwindigkeit zu reduzieren, wird einvernehmlich verworfen.

Zuständig für die Anordnung von Verkehrszeichen an Gemeinde- und Kreisstraßen ist der Bürgermeister in seiner Eigenschaft als Straßenverkehrsbehörde. Straßenverkehrsbehördliche Entscheidungen dürfen erst nach einer Anhörung der Polizei erfolgen. Die Straßenverkehrsbehörde trifft abschließend die Entscheidungen immer in eigenem Ermessen; ein Einvernehmen mit Polizei ist nicht herzustellen. Bgm. Engels gibt zu verstehen, dass er dem Wunsch der Gemeindevertretung folgen wolle, wenn der Beschluss mit breiter Mehrheit gefasst werde. Er teilt mit, dass derzeit gemeinsam im Ordnungsbehördenbezirk nach einer Lösung für die Überwachung des fließenden Verkehrs gesucht wird.

#### **Beschluss**

Der BULF-Ausschuss bittet den Bürgermeister, die Anordnung einer Höchstgeschwindigkeit von 30 km/h auf der innerörtlichen Kreisstraße 75 im Bereich Bahnhofstraße ab Einmündung Jahnstraße bis Brunnenweg Einmündung Allee zu prüfen und ggf. umzusetzen.

#### **Abstimmungsergebnis**

Zustimmung	Ablehnung	Enthaltung
6 (SPD, CDU)	-	1 (FDP)

### **TOP 23 Verschiedenes**

Es werden folgende Prüfaufträge an Bgm. Engels gestellt:

1. Vorbeugende Maßnahmen zur Bekämpfung des Eichenprozessionsspinners im Freibad oder ggf. Fällung der Eichenbäume.
2. Optische Kennzeichnung des Fahrradüberwegs im Bereich Georg-Büchner-Straße.
3. Geschwindigkeitsreduzierung in der Verlängerung der Darmstädter Straße bis zum Waldkindergarten.
4. Überprüfung der Vorgaben im Hinblick auf die Sprungtiefe im Freibad mit dem Ziel, das 3-Meter-Sprungbrett doch erhalten zu können.

Weiterhin werden über die Themen Kanal- und Straßenbefahrung informiert.

*Fränkisch-Crumbach, den 03.01.2019*

*Der Vorsitzende:* Schriftführer:  
*Horlacher* *Vierheller*

## **Wasserleitungs-, Kanalbau- und Straßenbaumaßnahme in Fränkisch-Crumbach,**

### **„Auf dem Zieglers“ ab dem Kreuzungsbereich Siedlerweg bis zum Anwesen HS-Nr. 7 mit Straßensperrung**

Im Fortgang der weiteren Straßensanierung hat die Firma Aumann GmbH am **14.01.2019** mit den Aufbrucharbeiten für Kanal und Wasserleitung in der Straße „Auf dem Zieglers“ (ab der Ecke Einmündung Siedlerweg bis zum Anwesen HS-Nr. 7) begonnen. Dieser Straßenabschnitt ist für den öffentlichen Verkehr **voll** gesperrt.

Erforderliche Haltverbote zur Andienung der Baustelle sind im Bereich von Anwesen HS-Nr. 2 A bis zum Anwesen HS-NR. 4 angeordnet.

Anwohnerverkehr und Rettungsfahrzeuge werden - soweit möglich und vertretbar - zugelassen.

Fränkisch-Crumbach, den 14.01.2019

Eric Engels, Bürgermeister



## Wir gratulieren

### Zum Geburtstag

22.01. Monika Becker, Am Hexenberg 33

70 Jahre



## Nachrichten anderer Stellen und Behörden

### Sternsinger zu Besuch im Landratsamt

#### Landrat lobt Einsatz der Kinder und Jugendlichen - „Viel Erfolg beim Sammeln“

Es ist eine gute Tradition, dass die Sternsinger rund um den 6. Januar, den Dreikönigstag, auch das Landratsamt besuchen. Landrat Frank Matiaske empfing sie heute (9.1.) in seinem Büro. Danach zeichneten sie den Segensspruch „20\*C+M+B\*19“ an eine Tür. Die Abkürzung steht für „Christus Mansionem Benedicat“, zu Deutsch: „Christus segne dieses Haus“. Außerdem baten sie um Spenden. In diesem Jahr lautet das Motto der Sternsinger-Aktion „Segen bringen, Segen sein. Wir gehören zusammen – in Peru und weltweit!“. Im Mittelpunkt steht die Hilfe für Kinder mit Behinderung, was beispielhaft am Leben jener Kinder in der peruanischen Hauptstadt Lima gezeigt wird. Matiaske gab nicht nur eine Spende, sondern ließ sich von den Kindern auch über die Aktion informieren. „Ich finde Euren Einsatz toll, wünsche Euch viel Erfolg beim Sammeln und Gottes Segen.“ Die Sternsinger erinnern an die Weisen aus dem Morgenland, die das Jesuskind besucht und ihm Geschenke gemacht haben. Sie waren der biblischen Überlieferung zufolge einem Stern gefolgt, der sie zur Krippe geführt hatte.

In Erbach machen insgesamt rund 30 Kinder und Jugendliche bei der Sternsinger-Aktion mit. Organisiert wird sie von der Erbacher Pfarrei St. Sophia, unter anderem vom Pfarrgemeinderatsvorsitzenden Andreas Mader. Die Sternsinger sind in mehreren Gruppen unterwegs; Mader begleitete diejenige, die das Landratsamt besucht hat. Ihm zufolge haben die Erbacher Sternsinger im vergangenen Jahr rund 7.000 Euro an Spenden gesammelt. Sie sind hauptsächlich in Erbach unterwegs, aber auch im Gebiet der Gemeinde St. Leonhard, St. Konrad von Parzham in Oberzent-Beerfelden.

In ganz Deutschland beteiligen sich rund 300.000 Mädchen und Jungen an der Aktion.



Engagiert für Kinder in aller Welt: Erbacher Sternsinger und ihre Begleiter zu Besuch bei Landrat Frank Matiaske.

Mit dem Geld, das die Sternsinger sammeln, unterstützt die Aktion Dreikönigssingen des Kindermissionswerks – das ist das Kinderhilfswerk der katholischen Kirche in Deutschland – jährlich rund 1.400 Projekte für Kinder in Not.



Mit Freude dabei: Sternsinger kennen viele Lieder und bringen sie bei ihren Besuchen zu Gehör, so wie hier im Büro von Landrat Frank Matiaske. Fotos: Stefan Toepfer/Kreisverwaltung

### Auch das Michelstädter Wahrzeichen erinnert an Paul Meissner

#### Rathausvortrag

am 24. Januar über bedeutenden Architekten und Denkmalpfleger



Kennt Meissners Werk: Prof. Dr. Christiane Salge vom Fachbereich Architektur der TU Darmstadt Foto: privat

Für Donnerstag, 24. Januar, lädt die Odenwald-Akademie um 19:30 Uhr wieder zu einem wissenschaftlichen Vortrag ins historische Rathaus in Michelstadt ein. Professorin Christiane Salge vom Fachbereich Architektur der TU Darmstadt spricht über „Paul Meissner (1868-1939) – Architekt, Hochschullehrer und Denkmalpfleger“. Paul Meissner gehört zu jener Generation von Baukünstlern zwischen „Späthistorismus“ und „früher Moderne“, die bisher gerade aufgrund ihrer Mittlerstellung noch zu wenig beachtet wurden. Dabei hat er als Architekt, Hochschullehrer und Denkmalpfleger vor allem in der Rhein-Main-Region durchaus beachtenswerte Spuren hinterlassen. Seine architektonischen Hauptwerke sind die Landeshypothekenbank in Darmstadt (1905-1909) und das Opel-Werk in Rüsselsheim (1911-1923), aber auch die Kaiser-Wilhelm Brücke in Trier (1912/13).

Als Denkmalpfleger hat er sich für die Restaurierung und behutsame Erneuerung einzelner Bauwerke eingesetzt und damit die charakteristischen Ortsbilder vieler hessischer Dörfer und Kleinstädte bewahrt. Auf ihn geht zum Beispiel die denkmalgerechte Freilegung des Fachwerks des Michelstädter Rathauses im Jahr 1903 zurück. Daneben war Meissner seit 1909 als Hochschullehrer an der Technischen Hochschule in Darmstadt tätig. Als er sich im März 1933 weigerte, als Dekan der Architekturfakultät die Hakenkreuzflagge zu hissen, wurde er seiner Ämter enthoben. Er starb wenige Tage nach Beginn des Zweiten Weltkriegs.

Das Archiv der TU verfügt über den privaten Nachlass Meissners. Dieses Material wird derzeit erschlossen und im September 2019 in einer Ausstellung im Kunstforum der Universität der Öffentlichkeit präsentiert. Der Vortrag gibt einen ersten Einblick in die Ergebnisse dieses Ausstellungsprojekts.

Der Rathausvortrag wird in Kooperation mit dem Kulturamt der Stadt Michelstadt, der Volkshochschule Odenwaldkreis im Bildungsbüro und durch die Unterstützung der Architekten Beckenhaus + Hohm aus Bad König ermöglicht.

Wer sich für die Veranstaltung interessiert, wird gebeten, sich bei der Odenwald-Akademie im Bildungsbüro unter Telefon 06062 70-385 oder per E-Mail an [odenwald-akademie@odenwaldkreis.de](mailto:odenwald-akademie@odenwaldkreis.de) anzumelden. Weitere Informationen zu Veranstaltungen der Akademie gibt es im Internet unter [www.odenwald-akademie.de](http://www.odenwald-akademie.de). Wer aktuell über Angebote informiert werden will, kann den Newsletter beziehen. Dazu bedarf es lediglich einer entsprechenden E-Mail an [odenwald-akademie@odenwaldkreis.de](mailto:odenwald-akademie@odenwaldkreis.de).

## **Herdbuchzucht als Thema Stammtisch der Odenwälder Schäfer**

### **Auch Nichtschafhalter sind eingeladen**

**Michelstadt/Rehbach** Die Mitglieder des Odenwälder Schäfervereins treffen sich in regelmäßigen Abständen zum gemütlichen, geselligen Austausch über verschiedene Themen z.B. der Schafhaltung, Schafzucht und Landschaftspflege, Veranstaltungen, u.v.m..

Der Stammtisch ist offen auch für Nichtmitglieder und alle, die über Schafhaltung nachdenken und deren Fragen.

Der nächste Stammtisch findet statt am

**Freitag, den 01. Februar 2019 ab 20:00 Uhr im Gasthaus "Zum Deutschen Kaiser", Kriemhildstr. 12, 64385 Reichelsheim-Gumpen.**

Bernd Walther wird über seine Funktion als Zuchtwart berichten. (Rechte und Pflichten des Zuchtwartes; Grundlagen für die Herdbuchzucht, u.a.)

Der Schäferverein freut sich über Ihren Besuch.

Für weitere Informationen steht Bernd Keller (1. Vorsitzender) unter der Tel.: 06061 71201 oder E-Mail:

[bernd.keller@odenwald-schaefer.de](mailto:bernd.keller@odenwald-schaefer.de) zur Verfügung

Mit freundlichen Grüßen

Rainer Kaffenberger

Schäferverein Odenwaldkreis e.V.

Marketing/Öffentlichkeitsarbeit

Bullauer Straße 77

64711 Erbach/Erlenbach im Odenwald

Mobil: 0175 9385244

E-Mail: [Rainer.Kaffenberger@freenet.de](mailto:Rainer.Kaffenberger@freenet.de)

Besuchen Sie uns im Internet unter:

[www.schaeferverein-odenwaldkreis.de](http://www.schaeferverein-odenwaldkreis.de)



## **Kirchliche Nachrichten**

### **Sternsingeraktion 2019**



### **20 C + M + B 19**

#### **Wir gehören zusammen - in Peru und weltweit**

Unter diesem Motto stand die Sternsingeraktion 2019.

Kinder ziehen – egal ob Regen, Sonne, Schnee oder klirrende Kälte – von Haus zu Haus und sammeln für Kinder aus aller Welt. Gemeinsam für Inklusion und Förderung behinderter Kinder in Peru und weltweit.

Die Projekte der Sternsinger unterstützen Kinder mit geistiger oder körperlicher Behinderung, damit sie geschützt, gestärkt, gefördert und ohne Einschränkungen in die Gesellschaft integriert werden.

In der Bundesrepublik ist es die 61. Aktion Dreikönigsingen. In Fränkisch-Crumbach helfen Kinder seit 1996 – somit ist es hier die 23. Sternsingeraktion. Sie dient vielen Hilfsprojekten in 112 Ländern der Welt. Mit den Spenden werden fest umrissene Projekte für Bildung, Gesundheitsvorsorge, Ernährungssicherung und Nothilfe unterstützt.

Das Sternsingen ist eine weltweite Bewegung nicht nur von katholischen Kindern; auch die Projektförderung ist unabhängig von der religiösen Zugehörigkeit der Projektträger und der Kinder.

Das Motto heißt einfach nur: Kinder singen für Kinder.

Die Sternsinger besuchten dieses Jahr fast 100 Familien, ca. 40 Firmen und Geschäfte, die Gemeindeverwaltung, den Kindergarten und die katholischen und evangelischen Gottesdienste.

Sie sammelten dabei die stattliche Summe von **3142,28 Euro**, dazu kommt noch die Kollekte der evangelischen Kirchengemeinde. Allen Spendern, die die Kinder freundlich aufgenommen und für die Aktion gespendet haben, herzlichen Dank!

Dieses Jahr erhielten wir erstmalig Unterstützung der Gruppenleiter der kath. Kindergruppe: Andreas Thamm, Steffen und Kathrin Buchmann, Manuel Lowak, Jeremy Boozer, Jan Dietrich, Philipp Schnellbächer und Alexander Schwertfeger. Sie begleiteten die Kinder bei ihren Besuchen. Ganz herzlichen Dank dafür!

Dem Autohaus Uwe Keil möchten wir ganz besonders danken. Herr Keil hat uns einen Bus zur Verfügung gestellt, so dass alle Könige sicher gefahren werden konnten! Ein besonderer Dank geht auch wieder an Andrea Rüttgers und Marie Stopp, die für die Kinder und Begleiter wie immer wunderbar gekocht haben, so dass es allen geschmeckt hat! Frau Encarnacao hat uns in den Gottesdiensten auf der Orgel begleitet, vielen Dank dafür.

Der Abschlussgottesdienst des Dekanats findet jedes Jahr in einer anderen Gemeinde statt. Dieses Jahr wurde Reichelsheim (Fränkisch-Crumbach gehört zur Gemeinde Reichelsheim) ausgewählt. So kamen zahlreiche Sternsinger mit ihren Begleitern aus Erbach, Brensbach, Vielbrunn und Höchst nach Reichelsheim. Nach Kaffee und Kuchen, Spielen in der „Tempelrunde“ und gemeinsamem Abendessen wurde mit allen Sternsängern die Messe gefeiert. Der Gottesdienst wurde von einer eigens angereisten Band begleitet und von Herrn Jugendpfarrer Mathias Berger gemeinsam mit Pater Joseph und Herrn Diakon Andreas Breid zelebriert.

Das Abschlussbild zeigt alle Sternsinger des Dekanats.



Fotos: Sternsinger

## **Evang. Kirchengemeinde Fränkisch-Crumbach**

### **Wochenplan 18. bis 27. Januar 2019**

Freitag,	18. Januar
18.00 – 19.30 Uhr	Kirchenchor
<b>Sonntag,</b>	<b>20. Januar</b>
10.00 Uhr	Gottesdienst (Pfarrer Thomas Worch) Im Anschluss an den Gottesdienst ist im Ev. Gemeindehaus die Ausstellung „Foto's auf Leinwand“ von Yvonne Kopp geöffnet
<b>Montag,</b>	<b>21. Januar</b>
20.20 – 21.00 Uhr	STILLE
<b>Dienstag,</b>	<b>22. Januar</b>
16.00 – 17.30 Uhr	Konfi-Kurs
<b>Mittwoch,</b>	<b>23. Januar</b>
14.00 – 20.00 Uhr	Einzelunterricht Posaunenchor
<b>Donnerstag,</b>	<b>24. Januar</b>
18.30 – 19.30 Uhr	Jugend-Posaunenchor
20.00 – 22.00 Uhr	Posaunenchor
<b>Freitag,</b>	<b>25. Januar</b>
18.00 – 19.30 Uhr	Kirchenchor

**Sonntag,**  
18.00 Uhr

**27. Januar**

Taizé Gottesdienst (Pfarrer Thomas Worch)  
Im Anschluss an den Gottesdienst ist im Ev. Gemeindehaus

die Ausstellung „Foto's auf Leinwand“ von Yvonne Kopp geöffnet

**Wir sitzen in der STILLE**

**In der Gruppe finden wir gemeinsam zur Ruhe**

**Wir halten inne**

**Stilleübung und Körpergebet unterstützen uns dabei**

Wir treffen uns

**jeden Montag, von 20.20 bis 21.00 Uhr**

im Gemeindesaal der Ev. Kirchengemeinde Fränkisch-Crumbach. Bequeme Kleidung, warme Socken und wer möchte Meditationskissen bitte mitbringen.

*Wir freuen uns auf Euer Kommen*

*Sabine und Thomas Worch*

Die Gemeindesekretärin ist **dienstags bis freitags**

**von 8.00 bis 12.00 Uhr** im Pfarrbüro

(Telefon 06164 – 2253) oder per E-Mail über

ev.kirchengemeinde.fraenkisch-crumbach@ekhn-net.de zu erreichen.

Pfarrer Thomas Worch erreichen Sie im Pfarramt

(Telefon 06164 – 500 99 93).

Ein Anrufbeantworter nimmt Ihren Anruf entgegen, wenn Pfarrer Worch unterwegs ist.

Bitte nutzen Sie diese Möglichkeit und vereinbaren Sie einen Gesprächstermin.

Die E-Mail-Adresse von Pfarrer Worch ist:

thomas.worch.kgm.fraenkisch-crumbach@ekhn-net.de

Besuchen Sie uns auch im Internet. Sie finden uns unter

www.kirche-fraenkisch-crumbach.de.

### **Blue Moon Chorkonzert**

Der Gospelchor Winterkasten und der Kinderchor „Rock your soul“ der Evang. Kirche Fürth treten in diesem ca. 1stündigen Konzert zum ersten Mal gemeinsam auf. Die beiden Chorleiterinnen Gabriele Thielitz und Bea von Gemünden haben ein abwechslungsreiches Programm zusammengestellt. Es werden bekannte Gospels wie „Go down, Moses“ und „Burden down, Lord“ zu hören sein. Natürlich erklingt auch das namengebende „Blue Moon“ und weitere stimmungsvolle Balladen. Dazu kommen neue deutsche Kirchenlieder wie „Geh unter der Gnade“ und Lieder des bekannten christlichen Liedermachers Clemens Bittlinger. Es wird herzlich zu dieser Veranstaltung eingeladen. Der Eintritt ist frei. Am Ausgang wird eine Spende erbeten.

### **Herzliche Einladung zum TAIZÉ -GOTTESDIENST**

**Sonntag, 27. Januar**

18 Uhr Einsingen am Montag, 21. Januar um 19 Uhr im Gemeindehaus und vor dem Gottesdienst um 17 Uhr in der Kirche!

*Evang. Kirchengemeinde Fränkisch-Crumbach*

### **TAIZÉ – GOTTESDIENST**

Am Sonntag, den 27. Januar findet zur gewohnten Zeit um 10 Uhr vormittags kein Gottesdienst statt. Der Gottesdienst beginnt um 18 Uhr und wird ein meditativer Gottesdienst mit den bekannten Liedern aus Taizé sein. Es wird viel gesungen, es gibt Schriftlesungen, Gebete und eine Zeit der Stille. Die Lieder werden immer wieder wiederholt, so dass man gut mitsingen kann, wenn man sie noch nicht kennt.

Zur Vorbereitung und zum An- und Einsingen gibt es am Montag, den 21. Januar um 19 Uhr ein Treffen im Gemeindehaus. Pfr. Worch würde sich freuen, wenn sich dazu auch Instrumente einfinden würden. Gitarre, Flöte oder andere leise Instrumente wären eine wunderbare Ergänzung. Die Stücke sind einfach und es gibt Notenmaterial dazu.

Am Sonntag ist dann noch einmal Gelegenheit zum Einsingen und spielen um 17 Uhr, also eine Stunde vor Beginn des Gottesdienstes.

Wenn diese Gottesdienstform und –zeit Anklang finden, können wir es zur regelmäßigen Übung werden lassen.



## Kath. Filialgemeinde Fränkisch-Crumbach

### Ansprechpartner:

Pater Jozef Koscielny Tel.: 06164/1399 oder 0170/439 6690  
Pfarrbüro i. Reichelsheim, Brigitte Hörnlein Tel.: 06164/1399

### Öffnungszeiten des Pfarrbüros Reichelsheim:

Dienstag 14.00 - 17.00 Uhr, Donnerstag 09.00 - 12.00 Uhr

### Gottesdienste und andere Veranstaltungen Samstag, 19.01.

keine Sonntagvorabendmesse

### Sonntag, 20.01., 2. Sonntag im Jahreskreis / Türenkollekte f.d. Gebetswoche f.d. Einheit der Christen

08:00 Uhr Stiftungsmesse f. ++Albert u. Hanni Strohnher

### Donnerstag, 24.01.

14:45 Uhr Rosenkranzgebet (Reichelsheim)

### Freitag, 25.01.

18:30 Uhr Abendmesse, anschl. euch. Anbetung (Reichelsheim)



Immer aktuell finden Sie unsere Gottesdienste auch auf unserer Homepage. Gern schicken wir Ihnen die Gottesdienstordnung auch als E-Mail, abonnieren Sie dazu bitte unseren kostenlosen Pfarrbrief unter

<https://pg-reichelsheim.bistummainz.de/>

## Freie Christengemeinde

### Zitat der Woche:

„Gott wird euch aus seinem großen Reichtum, den wir in Jesus Christus haben, alles geben, was ihr braucht.“

Die Bibel (Phil. 4, 19)

### Sonntag, 20.01.

09:00 Uhr 1. Gottesdienst

10:30 Uhr Bistrotzeit

11:15 Uhr Familiengottesdienst

(Brensbach, Darmstädter Str. 45)

### Freitag, 25.01.

17:00 Uhr Royal Rangers (Christliche Pfadfinder für alle Kids & Teens von 6 - 17 Jahren in Brensbach, Am Alten Bahnhof)

20:00 Uhr Jugendkirche (Darmstädter Str. 45, Brensbach)

Sie sind herzlich willkommen!

### Weitere Auskünfte:

Internet: [www.fcg-gersprenztal.de](http://www.fcg-gersprenztal.de)

Pastor Cyrille Tchamda, Tel. 06161-3780329

Pastor Siegfried Goseberg, Tel. 06164-516787



## Vereine und Verbände

### Crumbacher SPD geht in Klausur

Auch zu Beginn des Jahres 2019 trifft sich die Crumbacher SPD wieder zu einer Klausurtagung!

Am 19. Januar treffen sich SPD Vorstand und Fraktion im Hotel Lindenhöhe um aktuelle lokalpolitische Themen zu besprechen und gemeinsam die Marschrichtung für die kommenden Entscheidungen im Gemeindeparlament abzustimmen.

Wir werden über die Ergebnisse im Crumbacher Amtsblatt informieren!

Ihre Crumbacher SPD

### SPD-Neujahrsempfang 2019

#### Der SPD-Ortsverein Fränkisch-Crumbach begrüßt in großer Runde das neue Jahr 2019

„2018 hatte einiges zu bieten, viele Wahlen, tolle Veranstaltungen des Ortsvereins, Geselligkeit und Politik.“ So begrüßte der Vorsitzende des Ortsvereins, Thomas Wießmann, die vielen Gäste zum SPD-Neujahrsempfang in den „Crumbacher Stuben“.

Unter den Gästen waren Landrat Frank Matiaske, der Abgeordnete im Landtag und Kreistagsvorsitzende - Rüdiger Holschuh, Ehrenbürgermeister Philipp Loos, der ehem. Bürgermeister aus Reichelsheim - Gerd Lode, für den DGB Harald Staier (Vorsitzender im Odenwaldkreis) und Horst Raupp (Regionssekretär Südhessen). Außerdem freute er sich, dass viele Freunde der SPD Ortsvereine aus Reichelsheim und Brensbach zu Gast waren.

Thomas Wießmann blickte auf das vergangene Jahr zurück und lies die Veranstaltungen Revue passieren: Neujahrsempfang, Flohmärkte, Sommerfest, Tagesfahrten im Frühling und im Herbst, Kerbumzug, Geburtstage und Feierlichkeiten der Mitglieder, das alles neben dem politischen Geschäft der Hobby-Kommunalpolitiker in Fränkisch-Crumbach.

Er blickte auch voraus und sagte, was alles für das Jahr 2019 geplant ist. Auch in diesem Jahr sind wieder viele Veranstaltungen und politische Aktionen in Planung. Die Fraktionsarbeit startet früh mit einer Klausurtagung am 19.01.2019.

Landrat Frank Matiaske hielt im Anschluss ein Impulsreferat über die Zukunft des ländlichen Raums und stellte viele Möglichkeiten des Odenwaldkreises vor, um neben den Metropolregionen zu bestehen. Spürbar war hier schon, dass in Fränkisch-Crumbach die jahrzehntelange beständige Arbeit für die Infrastruktur nun spürbar mehr Bedeutung erlangt, um als kleine Gemeinde bestehen zu können – die SPD stand und steht für Erhaltung und Ausbau dessen, was erreicht wurde.

Nach den Ehrungen (siehe unten) und vor dem geselligen Teil blickte Rüdiger Holschuh auf einen ereignisreichen Wahlkampf zurück. Er bedauert, dass er das Direktmandat nicht gewinnen konnte, blicke aber nicht mit Gram in die Zukunft, sondern freut sich auf neue Betätigungsfelder und die weitere politische Arbeit für den Odenwaldkreis.



Ein Einblick in die Runde der vielen Gäste.

Impressum

## Fränkisch-Crumbacher Nachrichten

mit den amtlichen Bekanntmachungen  
der Gemeinde Fränkisch Crumbach



Die Fränkisch-Crumbacher Nachrichten erscheinen wöchentlich jeweils freitags und werden an alle erreichbaren Haushalte des Verbreitungsgebietes verteilt.

– Herausgeber, Druck und Verlag:

LINUS WITTICH Medien KG,

Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim, Telefon 09191/7232-0

– Verantwortlich für den amtlichen Teil:

Der Bürgermeister der Gemeinde Fränkisch-Crumbach Eric Engels,  
Rodensteiner Straße 8, 64407 Fränkisch-Crumbach

für den sonstigen redaktionellen Inhalt und den Anzeigenteil:

Peter Menne in LINUS WITTICH Medien KG

– Im Bedarfsfall Einzel Exemplare durch den Verlag zum Preis von € 0,40 zzgl. Versandkostenanteil.

Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen.

Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder.

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die z. Z. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzel Exemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.

Thomas Wießmann würdigte seine politische Arbeit für den Odenwaldkreis und Fränkisch-Crumbach im Landtag und überreichte einen „all you can eat“ Kuchengutschein für die kommenden SPD-Sommerfeste. „Es entstand eine Freundschaft der SPD Fränkisch-Crumbach zu Rüdiger Holschuh und die soll weiter bestehen“ sagte er zum Schluss.

Geehrt wurden für ihre langjährige Parteizugehörigkeit:

Elke Herich für 30 Jahre

Wilhelm Weber für 55 Jahre

Ehrenbürgermeister und Träger der Willy-Brandt-Medaille Philipp Loos für 55 Jahre

In Abwesenheit Harald Harbauer für 50 Jahre

Nach dem offiziellen Teil waren noch viele Gäste bis in den späten Nachmittag hinein zum Essen und Reden dageblieben, was uns sehr gefreut hat. So sieht man, dass der Neujahrsempfang inzwischen als erstes Zusammentreffen im neuen Jahr als gesellige Veranstaltung wahrgenommen wird.

*Der Vorstand des SPD-Ortsvereins*

## **Spielmanszug gibt Privatkonzert – Ausblick auf das erste Halbjahr**



*Die Jubilare der Crumbacher SPD 2019 mit dem Vorsitzenden Thomas Wießmann, Landrat Frank Matiaske und Kreistagsvorsitzendem Rüdiger Holschuh.*

*Fotos: SPD*

*Fotos: Kommune*

Auch 2019 startete der Spielmanszug bereits früh mit einem Konzert der besonderen Art: Ein Privatkonzert anlässlich eines 50. Geburtstages in Rimbach. Ein Musiker des dortigen Spielmanszuges fragte den Spielmanszug FF Fränkisch-Crumbach an, ob es möglich wäre ein kleines Konzert anlässlich seiner Geburtstagsfeier zu organisieren.

Für die Musiker\*innen aus Fränkisch-Crumbach war das eine neue Erfahrung an einem schönen musikalischen Abend mit einem tollen Publikum und einem begeisterten Geburtstagskind. Ein mehr als zweistündiges Konzert erfüllte den großen Saal mit den verschiedensten Melodien. Vom Marsch „Die Sonne geht auf“ über Sousas „Washington Post“ und der Musicaldarbietung „Robin Hood“ ging es zu Flötenbesetzung mit Klavierbegleitung oder auch Percussionensemble ohne Flöten über - ein abwechslungsreiches Programm für das mehrere Zugaben gefordert wurden.

Nun freut sich der Spielmanszug auf die Höhepunkte des neuen Jahres 2019. Hier ein kleiner Ausblick auf das erste Halbjahr:

### **Frühlingskonzert 06.04.2019**

So sind die Musiker\*innen gerade in der Vorbereitung für das Frühlingskonzert am 06.04.2019 in der Rodensteinhalle in Fränkisch-Crumbach – merken Sie sich den Termin schon vor!

### **Konzertreise nach Schottland/Falkirk 15.05.-19.05.2019**

Außerdem planen und organisieren die Musiker\*innen eine Konzertreise nach Schottland, in die dortige Partnerregion des Odenwaldkreises Falkirk. Zwischen Edinburgh und Glasgow, zwischen Loch Lomond und Falkirk werden die Crumbacher ein abwechslungsreiches Programm erleben und in Falkirk ein Benefizkonzert für den dortigen Partnerschaftsverein des Odenwaldkreises geben.

## **Skatclub Rodenstein**

Beim Preisskat am 11. Jan. nahmen 14 Skatfreunde teil. Hierbei wurden vier Geldpreise in einem Gesamtwert von 70,00 € ausgespielt, die folgende Skatfreunde errangen:

1.	Börsig, Klaus	Wald-Michelbach	1.886 Punkte	30,00 €
2.	Amrhein, Adolf	Gadernheim	1.688 Punkte	17,50 €
3.	Spuck, Werner	Fränkisch-Crumbach	1.657 Punkte	12,50 €
4.	Geißler, Ulrich	Ober-Ramstadt / Hahn	1.554 Punkte	7,50 €

Der nächste Preisskat findet am Freitag, den 18. Jan.. 2019 um 19.25 Uhr in der Gaststätte „Erbach-Schönberger-Hof in der Backhausstraße 20 in Wersau statt. Auch Nichtmitglieder sind hierzu recht herzlich eingeladen. Weitere Ergebnisse vom Skatclub Rodenstein im Internet unter [www.skatclub-rodenstein.de](http://www.skatclub-rodenstein.de).

*Der Vorstand*

**Veranstaltungen aus Ihrem Ort.**

**Jetzt aktuell auf ...**

**[www.localbook.de](http://www.localbook.de)**

### Grillfest am Vatertag 30.05.2019

Am 30.05., Vatertag, steht auch 2019 wieder das große Familiengrillfest auf dem Programm. Gemeinsam und mit viel Elan wird der Spielmannszug alle Gäste aus Nah und Fern bewirten, bei hoffentlich bestem Wetter. Wir freuen uns auch hier schon auf Ihren Besuch am Vatertag mit der „Lindenfelder Trachtenkapelle“ im Rathaushof.

## Jahreshauptversammlung Schützenverein

Liebe Schützenschwestern und Schützenbrüder, zu unserer Jahreshauptversammlung laden wir Euch hiermit alle herzlich ein.

Die Versammlung findet statt am

**Freitag, 01.02.2019 um 20.00 Uhr im Schützenhaus**

Folgende Tagesordnung ist vorgesehen:

1. **Eröffnung und Begrüßung**
2. **Gedenken der verstorbenen Mitglieder**
3. **Jahresberichte**
  - 3.1 Bericht des 1. Vorsitzenden
  - 3.2 Bericht des Schriftführers
  - 3.3 Bericht des Rechners (Rechenschaftsbericht)
  - 3.4 Bericht des Sportleiters
  - 3.5 Bericht der Kassenprüfer
4. **Aussprache zu den Berichten**
5. **Entlastung des Vorstandes**
6. **Proklamation der Königsfamilie 2019**
7. **Ehrungen**
8. **Verschiedenes**

Anträge an die Jahreshauptversammlung müssen bis zum 27.01.2019 beim 1. Vorsitzenden Uwe Kowarsch vorliegen.

Wir hoffen auf eine rege Teilnahme und verbleiben

*mit freundlichen Grüßen*

*Uwe Kowarsch*

*-Der Vorstand -*

## Der Odenwaldklub informiert

### Wanderung um den Reinheimer Teich

Unsere erste Wanderung im neuen Jahr war für den 20.01.2019 geplant. Leider ist mir bei der Festsetzung der Termine eine persönliche Veranstaltung nicht bewusst gewesen, sodass die geplante Wanderung am 20.01.2019 ausfallen muss. Alternativ schlage ich vor, diese am Samstag, 26.01.2019 nachzuholen, zumal ich für diesen Termin **Fritz Fornoff** gewinnen konnte.

Gewandert wird um den Reinheimer Teich. Fritz Fornoff von der Naturschutzscheune wird uns auf dem Rundgang zu begleiten und über die Besonderheiten dieses Naturschutzgebietes mit seinen verschiedenen Biotopen informieren. Ein Abstecher in die Naturschutzscheune ist ebenfalls geplant.

Wir fahren in Fahrgemeinschaften nach Reinheim.

**Treffpunkt: Samstag, 26.01.2019 um 13.30 Uhr an der Volksbank. Wanderweg: ca. 3,5 km**

Ich freue mich auf einen informativen Rundgang, der vielleicht auch Kinder anspricht, ganz in unserer Nähe möglich ist und grüße mit einem herzlichen

*Frisch Auf*

*Helga Schimpf*

## TV Fränkisch-Crumbach

### Abt. Fastnacht

**Auf geht's dabei sein - Fastnachtsveranstaltungen des TV Fr.-Crumbach 2019**

**Öffnungszeiten Fundus zur Ausleihe von Kostümen**

Auch in diesem Jahr werden beim TV bei den im Umkreis bekannten Fastnachtssitzungen Spaß und Heiterkeit nicht zu kurz kommen.

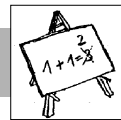
Die Vorbereitungen laufen auf Hochtouren und viele fastnachtliche Höhepunkte werden zu einem abwechslungsreichen Programm zusammengestellt. Natürlich haben wir uns auch wieder ein Motto ausgedacht, an dem Sie sich mit Ihren Kostümen orientieren können. So heißt es dieses Mal, „**wer will mit nach Hamburg fahr, mer feiern fastnacht uff de Reeperbahn**“

Unsere diesjährigen Veranstaltungen:

1. **Sonntag, 10. Februar** 14:11 Uhr Tanz- und Gardetreffen
2. **Samstag, 16. Februar** 19:11 Uhr Damen- und Herrensitzung
3. **Sonntag, 17. Februar** 17:11 Uhr Jugendsitzung
4. **Samstag, 23. Februar** 19:11 Uhr Damen- und Herrensitzung
5. **Samstag, 02. März** 21:11 Uhr Partysitzung mit DJ

Es gibt für die Abendsitzungen noch einige Karten, dennoch sollten Sie sich sputen, wenn Sie noch welche haben möchten. Auf unserer Homepage sind die Sitzpläne mit den bereits verkauften Karten veröffentlicht. Zur Kartenbestellung gehen Sie einfach auf [tv-fraenkisch-crumbach.de](http://tv-fraenkisch-crumbach.de) und folgen den Hinweisen, oder kontaktieren Sie Pascale Kreuzer (Tel. 06164 / 54 319)

Auch in diesem Jahr können Sie wieder Kostüme aus unserem reichhaltigen **Fundus** ausleihen. Die **Öffnungszeiten** sind: Mittwoch, 13. Februar, Freitag, 15. und 22. Februar sowie am 01. März, jeweils von 18:00 Uhr bis 20:00 Uhr.



## Schulnachrichten

### Mathematik zum Anfassen an der AES

Das Mathematikum in Gießen ist das erste mathematische Mitmach-Museum der Welt. Über 170 Exponate öffnen eine neue Tür zur Mathematik. Besucher jeden Alters und jeder Vorbildung experimentieren: Sie legen Puzzles, bauen Brücken, zerbrechen sich den Kopf bei Knobelspielen, stehen in einer Riesenseifenhaut und vieles mehr. Die Exponate des Mathematikums sind jedoch nicht nur in Gießen zu sehen. Mit der Wanderausstellung „Faszination Mathematik“ geht eine Auswahl an besonders bewährten und transportfähigen Exponat-Duplikaten auch auf Reisen und bringt Besucher deutschlandweit und mittlerweile sogar weltweit dazu, Spaß an mathematischen Experimenten zu entwickeln. Vom 19.01.2019 bis zum 01.02.2019 11 Uhr können nun auch Schüler und Schülerinnen der Albert-Einstein-Schule von dieser Idee profitieren, denn der Fachschaft Mathematik ist es gelungen, die beliebte Wanderausstellung nach Groß-Bieberau zu bringen.

„Faszination Mathematik“ besteht aus 15 zum Teil neu und nur für diese Ausstellung entwickelten Exponaten, unter ihnen zwei Knobeltische mit jeweils vier oder fünf Experimenten. An den Versuchstationen können mathematische Erklärungen und Gesetzmäßigkeiten durch Puzzles oder den Bau von Pyramiden und Körpern spielerisch entdeckt werden. Viele Smarties versinnbildlichen die Funktionsweise von Statistik, Spiegelungen erklären durch die Vielfältigkeit von Mustern Geometrie. Wer sich bisher im Bereich der Mathematik unwohl gefühlt hat, der wird durch das Phänomen „goldener Schnitt“ einen persönlicher Zugang über andere Disziplinen wie beispielsweise die Musik, die bildende Kunst, die Architektur oder Natur erhalten. Ziel der Ausstellung ist es, jeden zu involvieren, die Möglichkeit zu geben, knifflige Probleme zu lösen und so auch auf das Lösen von Problemen außerhalb der Mathematik vorzubereiten. Ob einzeln oder in der Gruppe:

Ausprobieren, Mitmachen, Experimentieren und Anfassen stehen im Vordergrund und sind ausdrücklich erwünscht. Viel Spaß dabei!

*S.Klingler*

Quelle: Faszination Mathematik - eine Wanderausstellung  
<http://www.mathematikum.de>

## Tag der offenen Albert-Einstein-Schule

Am Samstag, den 26.01.2019 öffnen sich erneut die Tore der AES, um sich den künftigen Fünftklässlern und Oberstufenschülern sowie allen Interessierten vorzustellen und einen Einblick in das tägliche Schulleben zu geben.

Um 10 Uhr begrüßt die stellvertretende Schulleiterin Frau Leutloff die Gäste in der Großsporthalle und stellt das organisatorische und pädagogische Konzept der kooperativen Gesamtschule mit gymnasialer Oberstufe vor. Es folgen Kurzvorträge zu den Bildungsgängen von der Gymnasialzweigleiterin sowie dem Haupt- und Realschulzweigleiter, die im Anschluss für weitere Informationen und individuelle Beratungen zur Verfügung stehen. Für die Beantwortung spezieller Fragen bezüglich der Oberstufe steht Studienleiterin Frau Jungfleisch im Foyer zur Verfügung.

Schülerinnen und Schüler der gymnasialen Oberstufe bieten Führungen für an der Oberstufe interessierte Schülerinnen und Schüler an.

Durch die seit Jahren erprobte Organisation der Führungen durch die Schule und der Mitmachangebote, die von Lehrkräften und Schülern der AES mit viel Hingabe vorbereitet werden, können Kinder mit oder ohne Eltern an naturwissenschaftlichen, sportlichen, musikalischen oder sprachlichen Aktivitäten teilnehmen oder sich beispielsweise in den gut ausgestatteten Computerräumen mit Lego Mindstorms oder mit Programmen für das Fach Erdkunde befassen, am Geocaching teilnehmen oder einen Sportparcours absolvieren.

Ein Highlight dieses Jahres ist die Wanderausstellung des Mathematikums Gießen, die Groß und Klein zum Mitmachen einlädt.

Anhand einer Vielzahl von Ausstellungen und Präsentationen können sich die Gäste jedoch auch ohne Vortrag und Führung über die Arbeit an der Schule, die vielfältigen Austauschprogramme, die Theaterarbeit, die Streicherklassen und vieles mehr informieren und mit Lehrkräften sowie Vertretern der Eltern- und Schülerschaft ins Gespräch kommen. Stets sehr beliebt ist die Aufführung der Schulband, die ab 11.15 Uhr in der Aula ihr Können zum Besten gibt. Auch die kulinarische Verpflegung in der Cafeteria mit Waffeln, Obst, heißen und kalten Getränken sowie einer warmen Mahlzeit und Laugengebäck in der großzügigen Mensa, die im Rahmen des Programms „Familienfreundliche Schule“ des Landkreises Darmstadt-Dieburg für das umfangreiche Ganztagsangebot mit Mittagstisch schon einige Jahre genutzt wird, erfreut sich bei den Besuchern immer großer Beliebtheit. Eine Betreuung von kleinen Geschwisterkindern ab 3 Jahren wird in Raum CO5 und CO6 angeboten.

Die Albert-Einstein-Schule freut sich auf Ihr Kommen!

S.Klingler



## Sonstige Mitteilungen

## Angehörige können Co-Therapeuten sein, aber auch selbst krank werden



Foto: Kommune

Wenn ein nahestehender Angehöriger psychisch erkrankt kann es vorkommen, dass die ganze Familie darunter leidet. Betroffene verändern sich und verlieren ihre Lebensfreude. Gespräche werden zu zermürenden Anstrengungen, die ohne Aussicht auf Verbesserung des erdrückenden Zustandes, beendet werden.

Angehörige überschreiten oft die Grenzen ihrer Belastbarkeit. Ihre eigene Hilflosigkeit mit den Erkrankten umzugehen erzeugt in den Angehörigen oft Schuldgefühle oder Unmut. Für Betroffene ist der Genesungsprozess mit etlichen Schlaglöchern versehen und es dauert lange bis die seelische Gesundheit wiederhergestellt ist. Angehörige fragen sich: Verhalte ich mich richtig?

Soll ich autoritär oder duldsam sein? Kann ich überhaupt helfen? Wer fragt nach mir? Wo bleibe ich?

Aufgrund eigener Erfahrungen hat Gudrun Niebel vor einiger Zeit einen Gesprächskreis für Angehörige ins Leben gerufen. In der Angehörigengruppe findet ein regelmäßiger Erfahrungsaustausch statt. Es gibt keine Anleitungen durch professionelle Helfer, die Verantwortung für den Austausch verteilt sich auf die einzelnen Teilnehmer\*innen.

„Wir unterstützen uns gegenseitig, denn es kostet viel Kraft, Betroffenen Hoffnung und Halt zu geben. Wir brauchen Zeit zur Erholung und einen Platz, um über unsere Erfahrungen zu reden, sonst gerät unser seelisches Gleichgewicht in Schiefelage“ sagt Gudrun Niebel. Wer mehr über die Angehörigengruppe wissen möchte, kann sich mit ihr in Verbindung setzen.

Die Angehörigengruppe ist ein Teil der Selbsthilfegruppe Angst Panik Depression. Infos sind auf der Homepage zu finden: [www.shg-apd.de](http://www.shg-apd.de).

Kontakt für Angehörige:

Gudrun Niebel – [gudrun@shg-apd.de](mailto:gudrun@shg-apd.de) – 06161 • 1570

Kontakt für Betroffene:

Werner Niebel – [kontakt@shg-apd.de](mailto:kontakt@shg-apd.de) – 06161 • 1570

„Singen wir Opas Lieblingslied!“  
WIR GESTALTEN TRAUERFEIERN NACH IHREN WÜNSCHEN.

Heidelberger Straße 5  
64395 Brensbach  
Tel. 06161-409  
[www.bestattungen-schnellbaecher.de](http://www.bestattungen-schnellbaecher.de)

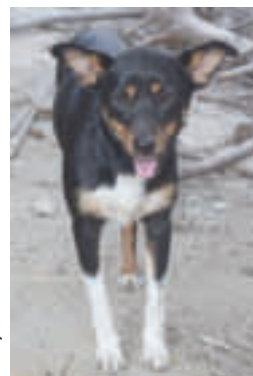
BESTATTUNGEN  
**Schnellbacher**  
Abschied mit Würde und Herz  
in Brensbach und Umgebung

## Tier der Woche Fanny

Der Verein „Tiere in Not Odenwald e.V.“ sucht ein Zuhause für Fanny.

Fanny ist eine total liebe, junge Hündin, die im August 2017 geboren ist. Fanny ist etwa 46 cm hoch und wiegt 12 Kilo. Fanny mag alle Menschen, braucht aber einen Moment um sich an Fremde heran zuzutrauen. Fanny zeigt sich gut verträglich mit Artgenossen. Nur Katzen, die mag Fanny nicht.

Wenn Sie Fanny einmal kennenlernen möchten, können Sie sich an das TINO-Büro unter 06063/939848 wenden oder sich vorab auf [www.tiere-in-not-odenwald.de](http://www.tiere-in-not-odenwald.de) informieren.



Anzeige

## Und weg isses ...

Wie Sie Ihr Eigentum vor Diebstahl schützen können, erfahren Sie bei uns.

[www.polizei-beratung.de](http://www.polizei-beratung.de)

Wir wollen,  
dass Sie  
sicher leben.



**Bio FACTORY**

Clementinen  
2,99

64711 Erbach - Carl-Benz-Str. 15 - 06062-9556266

**Wir finden für Sie den passenden Käufer!**

**GLASSL | IMMOBILIEN**

Über 25 Jahre Berufserfahrung und Kompetenz

64720 Michelstadt  
Große Gasse 12  
Tel: 06061 9435-0  
www.Glassl.de

**Pflegezentrum Odenwald GmbH**  
Elsa-Brändström-Str. 13 • 64711 Erbach  
06062/ 9408-0

Wir sind eine Pflegeeinrichtung für ambulante Pflege mit Standorten in Erbach, Bad König, Beerfelden und Reichelsheim und einer stationären Pflegeeinrichtung in Beerfelden. Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir:

**examinierte Altenpflege- und Krankenpflegekräfte**  
sowie  
**Pflegehilfs-, Betreuungs- und Hauswirtschaftskräfte**  
in Vollzeit-, Teilzeit- oder geringfügiger Beschäftigung.

Wir bieten Ihnen Entwicklungsmöglichkeiten und attraktive Vergütungskonditionen. Bewerben Sie sich bei uns!

SENIORENRESIDENZ Hedwig Henneböhl  
www.zentrumpflege.de

**Qualifizierte Pflege durch die Mobile Pflege Oberzent**  
Patientenversorgung in alle Stadtteilen der Oberzent

Ein Team von 15 Mitarbeitern in der ambulanten Pflege und Hauswirtschaftlichen Betreuung freut sich über neue Räumlichkeiten. Auf dem Bild zu sehen sind: (v.r.n.l.) Geschäftsführer Michael Vetter, Pflegedienstleiterin Angela Scheil, Krankenpfleger Andreas Flemming, Krankenschwester Gerlinde Patalla, Gruppenleiterin Regina Luck, Krankenschwester Heidi Deschl und Geschäftsführer Philipp Vetter.

von Gert R. von Neindorff

(Odenwaldkreis). - Die Mobile Pflege Oberzent wird neben der allgemein zugänglichen Hausärztlichen Gemeinschaftspraxis in der Seniorenresidenz Hedwig Henneböhl auch neue Räumlichkeiten dort beziehen. Die Angebote der Mobilen Pflege Oberzent, die Hauswirtschaft, Betreuung, Grund- und Behandlungspflege erbringt, wird durch die Bevölkerung in Oberzent sehr gut in Anspruch genommen. Dabei gewinnen die umfassenden Beratungsangebote in der Pflege- und Krankenversicherung immer mehr an Bedeutung. An dieser Stelle sei insbesondere erwähnt, dass die Mobile Pflege Oberzent unabhängig von einer wirtschaftlichen Betrachtung aufgrund teilweise erheblicher Fahrzeiten bis jetzt auch die Versorgung von Patienten in den entferntesten Stadtteilen von Oberzent garantiert. Dies trägt in erheblichem Maße dazu bei, dass hilfsbedürftige Menschen so lange wie möglich in ihrer eigenen Häuslichkeit bleiben können. Ansprechpartner auch für interessante Arbeitsplätze für Pflegefach- und Pflegehilfskräfte in Teilzeit mit attraktiver Vergütung, für die Mobile Pflege Oberzent ist Gruppenleiterin Regina Luck, die unter der Telefon-Nr. 06068/7599-514 erreichbar ist.

Mit allen Hausärzten in Oberzent-Beerfelden sind inzwischen vertragliche Kooperationen über die ärztliche Versorgung in der Seniorenresidenz Hedwig Henneböhl, die auch von der Kassenärztlichen Vereinigung anerkannt sind, abgeschlossen worden. Mit der Brunnen-Apotheke in Oberzent-Beerfelden besteht schon seit längerem eine vertragliche Zusammenarbeit, die sehr gut funktioniert und den Bewohnern der Seniorenresidenz zugutekommt.

Ein ganz wichtiger Schritt für die hausärztliche Versorgung der Menschen in der Oberzent und der in unserer Einrichtung lebenden Bewohner war sicherlich im vergangenen Jahr die von vielen Menschen besuchte öffentliche Grundsteinlegung am 04. November 2018 für unsere allgemein zugängliche Hausärztliche Gemeinschaftspraxis und die neuen Räumlichkeiten für die Mobile Pflege Oberzent in der Seniorenresidenz Hedwig Henneböhl. Die Signale, die von dieser Initiative ausgehen, sind in den Gesprächen mit der Bevölkerung der Stadt Oberzent deutlich spürbar. Das Vorhaben erfährt größte Zustimmung, auch deshalb, da sich die Seniorenresidenz zu einem beliebten Treffpunkt in Oberzent und darüberhinaus entwickelt hat. An dieser Stelle soll noch einmal betont werden, dass die hausärztliche Gemeinschaftspraxis nach ihrer Fertigstellung in den ersten beiden Jahren mietfrei und anschließend zu sehr günstigen Konditionen an Ärzte vermietet werden soll.

HERAUSGEBER: Pflegezentrum Odenwald GmbH, Gert-R. von Neindorff, Elsa-Brändström-Str. 13, 64711 Erbach, Tel. 06062/9408-12, Fax 06062/9408-18 oder Email: ruediger.vonneindorff@pz-odw.de.

**WERKSVERKAUF C-H-B**  
Unsere Wochenangebote vom 24.01.2019 bis 02.02.2019

**DER ETWAS ANDERE LADEN IN WERSAU**

<b>Gemischtes Hackfleisch</b> von Rind und Schwein	<b>5,99</b> €/ kg
<b>Odenwälder Bauernbratwurst</b> grob gebrüht, herzhafter Geschmack aus der Pfanne	<b>5,90</b> €/ kg
<b>Zarter Gourmetbraten vom Schwein</b> gefüllt mit Schinken, Porree, Tomaten und Hirtenkäse	<b>6,33</b> €/ kg
<b>Deftige Balkan Pfanne</b> Schweinegeschneitzelles mit frischem Paprika, Zwiebeln und Champignons, küchenfertig	<b>6,66</b> €/ kg
<b>Saftige Rinderbrust zum Kochen</b> ohne Knochen, für die kräftige Gemüsesuppe	<b>6,99</b> €/ kg
<b>Hausmacher Wurst, geräuchert</b> nach alter Tradition von Meisterhand hergestellt, verschiedene Sorten	<b>7,77</b> €/ kg

**Ladenöffnungszeiten:**  
Donnerstag von 15° bis 20° Uhr  
Freitag von 8° bis 18° Uhr  
Samstag von 8° bis 14° Uhr

**Fleischgroßhandel und Werksverkauf:**  
Alfred Böck & C-H-Böck  
Kreuzstraße 15  
64395 Wersau

**Vorbestellungen unter: 06161 807594**

**Gutes muss nicht teuer sein!**  
Besuchen Sie uns auch im Internet unter: [www.c-h-boeck.de](http://www.c-h-boeck.de)



**Liebhaber sucht Sandsteintröge!**  
Krautstand, Brunnenrog, rund oder viereckig. Abholung. Zahle bis 1.000 €. Tel. 0163 6387391

**Mann sucht Arbeit,** streichen, tapezieren, Trockenbau, Laminat und Fliesenverlegung. Tel. 0152/04148229

**Suche** 3 - 4 Zimmer Eigentumswohnung zum Kauf von Privat! Erbach / Michelstadt / Bad König / Höchst. Tel.: 06061 - 6258870

**Garage/Lagerraum** 8,26 x 3,26 m, Torbreite 2,75 m, Torhöhe 3,00 m in Brensbach zu vermieten. Tel. 06161/523 oder 0175/5346033

**Mi-Steinbach,** ELW, 2ZDBT, 89 qm, +10 qm Terrasse, ruhige parkähnliche Lage, nur 10 Gehminuten von Mi-Altstadt gelegen, EG, sep. Eingang, Abstellraum, Keller, NR, keine Tiere; Kabelf., Küchenzeile, Einbauwandschrank, renoviert, neue zentrale Gasheizungsanlage, ab sofort, KM 500,- €, zuzügl. NK 120,- €, + 2 MMK, Eine aktuelle positive Schufa Auskunft wird erwünscht. Zuschriften unter Chiffre 17900117 an den Verlag.

**Rhönhschafe,** Muttertiere und Lämmer zu verkaufen. Tel. 0163 6552255

**Obstbaum-Gehölzschnitt von Privat** (fittes Rentner) H.-Stämme-Streuobstwiesen, Abfuhr möglich. Tel. 0151/10548988

Es ist genug **Brot für die Welt**  
www.brot-fuer-die-welt.de

**Gartenarbeiten aller Art**

Baumschnitt und Baumfällung, Heckenschnitt, Wurzelstockfräsen, Rasenarbeiten, Rollrasen, etc. Inkl. Entsorgung Grünschnitt

Tel. 01525 8425826 (Brensbach + ca. 20 km) E-Mail: schudera@web.de

Versuchen Sie es doch mal mit einer Anzeige.

Fränkisch-Crumbacher Nachrichten

**Aktuelles aus Ihrem Ort und Umgebung.**  
z. B. Einsatzberichte der Feuerwehr



**lb localbook.de**

Das lokale Portal von LINUS WITTICH.

Gleich mitmachen. Veröffentlichen Sie kostenlos Artikel zu Ihrer Feuerwehr unter [artikel.localbook.de](http://artikel.localbook.de)

Großer Geschmack zum kleinen Preis.  
**Unsere TOP Angebote**  
vom 21.01.2019 bis 26.01.2019

- Fleischspieße**  
Mit Paprika und Zwiebeln. 1 kg **8,99 €**
  - Hackfleisch, gem. von Rind und Schwein**  
Für Sie immer frisch gewolft. 1 kg **6,90 €**
  - Würstchen nach Wiener Art**  
Kalt oder warm, die schmecken immer. 100 g **0,89 €**
  - Geräucherte Paprikawurstchen**  
Für zwischendurch, einfach zum Reinbeißen. Stück **1,00 €**
  - Feines Fleischkäsebrät in der Aluschale**  
Wenn man sich mal wenig Arbeit machen will. 100 g **0,69 €**
  - Odw. Leber- und Blutwurst im Ring**  
So muss eine Landwurst schmecken. 100 g **0,79 €**
- Öffnungszeiten:** Mo. – Do. 08:00 – 12:30 Uhr & 14:30 – 18:00 Uhr  
Fr. 08:00 – 18:00 Uhr • Sa. 08:00 – 13:00 Uhr

**Stets frisch, stets nah! Qualität von Tieren aus Bauernhöfen der Region!**  
Odenwälder Metzgerei | Siedlerweg 20 | 64407 Fr.-Crumbach  
Telefon 06164 50611 | [www.odenwaelder-metzgerei.de](http://www.odenwaelder-metzgerei.de)

**EXTREM GÜNSTIG**  
**ONLINE DRUCKEN**



[www.LW-flyerdruck.de](http://www.LW-flyerdruck.de)

**Kurz vor Annahmeschluss laufen bei uns die Telefone heiß!**  
Geben Sie Ihre Anzeige rechtzeitig vor Annahmeschluss auf

8				6			1
	1	6		4		2	9
		3		2			6
						3	9
9	6		2	8	3		1
2		4					
	2			9		4	
	8	9		7		1	5
7			5				6

### Wenn die Kehrwoche zum Vergnügen wird

(rgz/rae). Wer Gehweg, Hof oder Garagenzufahrt sauber halten will, muss regelmäßig zu Besen und Kehrschaufel greifen. Doch das Kehren von Hand ist anstrengend und zeitraubend, kann den Rücken belasten. Eine Kehrmaschine kann dabei sehr hilfreich sein. Um ein optimales Reinigungsergebnis mit der Kehrmaschine zu erzielen, gilt es die richtige Auswahl zu treffen. „Verbraucher sollten auf eine entsprechende Verarbeitungsqualität

und einen hohen Handhabungskomfort achten“, empfiehlt Experte Ralf Rapp von Kärcher. Das Modell „S 650“ von Kärcher beispielsweise erzielt eine maximale Flächenleistung von 1800 m<sup>2</sup>/h bei einer Arbeitsbreite von 650 Millimetern. Der Kehrgutbehälter fasst 16 Liter. Dank des umklappbaren Schubbügels kann das Gerät hochkant aufgestellt werden und nimmt nur wenig Platz weg. Mehr Infos dazu gibt es unter [www.kaercher.de](http://www.kaercher.de).

### Eindringlinge effektiv abwehren

(rgz/su). Mit rund 151.000 Taten alleine im Jahr 2016 wird in Deutschland eine erschreckend hohe Zahl an Einbrüchen verübt. Ein guter mechanischer Schutz von Fenstern und Türen ist deshalb die Basis und wird von der Polizei empfohlen. Einen Schritt weiter geht mechanischer Einbruchschutz wie etwa die „Secvest Touch“-Funkalarmanlage von ABUS. Neben einem effektiven, mechanischen Widerstand detektiert sie bereits den Versuch des

Eindringens und meldet ihn. Setzt der Verbrecher etwa einen Hebelversuch an, lösen spezielle Präventionsmelder sofort Alarm aus und setzen dem Angreifer zugleich einen Widerstand von etwa 1,5 Tonnen entgegen. Eine solche Funkalarmanlage kann auch moderne Videoüberwachungstechnik einbinden, mit der man von überall nachschauen kann, ob zu Hause alles in Ordnung ist. Infos zu förderfähigen Kosten gibt es unter [www.abus.com](http://www.abus.com).

A R E N T E N A L T E R  
 S C H O E N N I S L E U F E  
 R R E T O N S I S O T P I K E N  
 G O E T H E I S O T P I K E N  
 F R A G I L I S O T P I K E N  
 E T O N L P A L A U T R A T  
 W E N I G R S G R A E T E  
 B O N T E T E T E T A L C R  
 M T A N T I M E R A N N E  
 B A I R A E A R U H E T A G  
 R A T E R G L O R I O S R U H E  
 T R O D E L B A H N T A M A L

8	9	2	3	5	6	7	4	1
5	1	6	7	4	8	2	9	3
4	7	3	1	2	9	8	6	5
1	5	8	4	6	7	3	2	9
9	6	7	2	8	3	5	1	4
2	3	4	9	1	5	6	7	8
6	2	9	6	1	4	3	7	
3	8	8	6	6	7	4	1	5
7	4	1	5	3	2	2	9	8

djd/Wittich-Medien KG



Das lokale Nachrichten-Portal von LINUS WITTICH.

ästhetisch	Computerspiel-Figur (Lara)	ab jetzt	teilweise	Rufname Schwarzeneggers	zum Verzehr geeignet	buddh. Tempelfiguren	Honig der Blattlaus	englisch: eins	Vorname Trenkers	Fachvorträge	Frauenname
→	→			Zeit der Altersversorgung	→	→			→		→
Autor von ‚Faust‘	geflügelte Liebesgötter		Rachenmandel					Benzin (engl.)		argent. Provinz (Santa ...)	
→	→			Fremdwortteil: gleich	→		Kleintier mit langen Ohren	stechen (ugs.)	→		
zerbrechlich					teilweise	griech. Gott der Unterwelt	→			Begütertheit	
→			indische Göttin, Gattin d. Rama	Inselstaat im Pazifik	→			Kanton der Schweiz	Vorschlag zur Abhilfe		
englische Schulstadt	australisches Beuteltier		indische Laute			Teil des Talmuds	Teil des Fischeskeletts				
von geringer Menge	→			Stockwerk	Naturwissenschaft	→					Bestimmung
→			Lebewesen	dt. Tanzkapellmeister † 1973	→		Geländevertiefung		Zeitalter	japan. Universitätsstadt	
Kassenzettel	Gewinnanteil	→					Männnerkurzname	weiblicher Vorfahr	→		
Meeresbucht			Stadt am Großen Sklavensee		ein Bindewort		Feiertag				
→				ruhmreich	→				Stille		
Rätsellöser	Wintersportanlage	→						südam. Maispastete	→		



## Das perfekte Umfeld für Ihre Anzeige.

Werben Sie da, wo Ihre Kunden sind.

### Die Odenwald-Ausgaben

#### Gesamt oder individuell.

Durch kombinieren Geld sparen.

Wie hätten Sie es denn gerne? Sie möchten in Ihrem örtlichen Amtsblatt werben. Oder Sie möchten gleich in ein paar Mitteilungsblättern ganz nach Ihrer persönlichen Auswahl mit einer Anzeige werben.



Sie können aber auch in mehreren Zeitungen Ihre Anzeige schalten. Ganz wie Sie es wünschen. Das Tolle dabei, so kommen Sie in den Genuss von günstigen Anzeigen-Kombinationen.

Wir beraten Sie gerne.



Ich freue mich  
auf Ihren Anruf

### Andreas Heck

Gebietsverkaufsleiter

**Mobil: 0177 9159848**

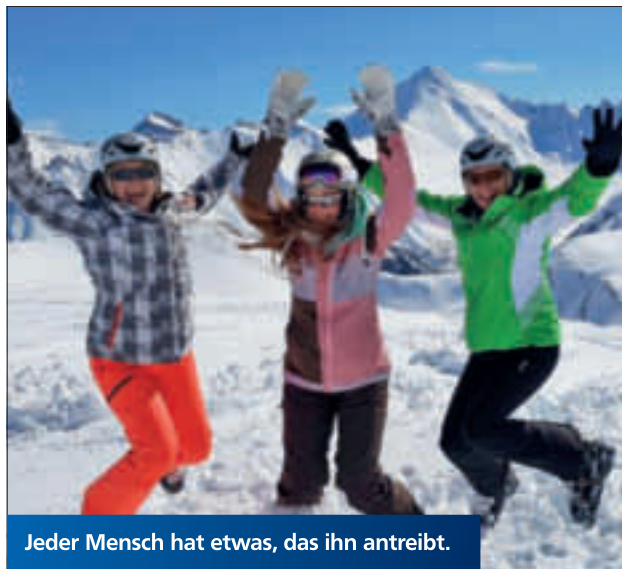
Tel: 06068 911826 • Fax: 09191 723230

a.heck@wittich-forchheim.de • www.wittich.de



**LINUS WITTICH**

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



# Ischgl – Snow & Fun

Tagesfahrt nach **Ischgl** am 16.03.2019

Teilnahme ab 18 Jahren - Busfahrt inklusive Skipass

Für Kunden **mit** Girokonto bei der Volksbank Odenwald

Für Kunden **ohne** Girokonto bei der Volksbank Odenwald  
115,- Euro pro Person

99,- €  
pro Person

Anmeldung unter: [www.voba-online.de/ischgl](http://www.voba-online.de/ischgl)

Veranstalter: Reisebüro Koller-Reisen, Stockwiesenstr. 31, 64739 Hummetroth

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir machen den Weg frei.

[www.voba-online.de](http://www.voba-online.de)

Volksbank  
Odenwald



# Stellenmarkt *aktuell*



**Schwind + Partner**

Ihr zukunftsorientiertes Steuerberater-Team

Aktuell suchen wir:

## Steuerfachwirt / Steuerfachangestellter

m/w in Festanstellung und Vollzeit

### Anforderungen

- + Qualifizierter Berufsabschluss und Berufserfahrung
- + Gute Kenntnisse in Steuerrecht und Rechnungswesen
- + Sicherer Umgang mit DATEV und MS-Office Anwendungen

### Aufgaben

- + Selbständige Bearbeitung von Jahresabschlüssen, Steuererklärungen und Buchhaltungen
- + Umfassende Betreuung unserer Mandanten

Interesse bei uns einzusteigen? Ihre Bewerbungsunterlagen schicken Sie, gerne **per E-Mail**, an uns.

### Steuerberater Schwind + Partner

Otzbergstraße 23  
64395 Brensbach / Odenwald  
Tel.: 06161-9313-0

Hochstraße 35  
64720 Michelstadt / Odenwald  
Tel.: 06061-2198

[info@stb-schwind.de](mailto:info@stb-schwind.de) · [www.stb-schwind.de](http://www.stb-schwind.de)



## Zeitungszusteller m/w/d

Zustellergesuch für die Fränkisch-Crumbacher Nachrichten

- Bezirk Fränkisch-Crumbach (250 Exemplare)

### Interessiert?

Sie sind **wöchentlich** am **Freitag** für uns tätig.

Wir liefern die Zeitungen an Ihr Haus. Die Bezahlung erfolgt monatlich, Beilagen werden extra vergütet. Der Zustellervertrag wird im Rahmen der Minijobs geregelt. Wir suchen Schülerinnen/Schüler, Rentnerinnen/Rentner sowie Hausfrauen/Hausmänner.

### Bewerbungen bitte

**telefonisch** unter: **09191/7232-40** oder **-27**

oder

**per E-Mail:** [vertrieb@wittich-forchheim.de](mailto:vertrieb@wittich-forchheim.de)

**per WhatsApp:** 0177 9159845

**online** unter: [zusteller.wittich-forchheim.de](http://zusteller.wittich-forchheim.de)

**LINUS WITTICH Medien KG**  
Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim

**STELLENANZEIGEN**



Foto: Ch. Krackhardt

„Brot für die Welt“ fördert Projekte einer nachhaltigen Landwirtschaft und setzt sich für faire Bedingungen im Handel ein.

Helfen Sie uns zu helfen!



Konto 500 500 500  
Postbank Köln  
BLZ 370 100 50

Wir brauchen Verstärkung und suchen deshalb  
**MFA / Arzthelfer(in)** in Vollzeit  
 Weitere Informationen auf unserer Webseite.  
 Wir freuen uns auf Deine Bewerbung!  
 Gerne per e-mail: [bewerbung@praxis-bieberau.de](mailto:bewerbung@praxis-bieberau.de)

**praxis bieberau**

Hausärzte für Allgemeinmedizin | Sudetenstr. 15  
 Notfallmedizin | Palliativmedizin | 64401 Groß-Bieberau  
 Naturheilverfahren | Akupunktur | Tel. 06162 - 81811  
 Spezielle Schmerztherapie | [www.praxis-bieberau.de](http://www.praxis-bieberau.de)

Versorge | Schilddrüsen-Diagnostik | Computer-Sonographie

Artgerechte Ernährung  
 von Hunden und Katzen  
[www.odenwaelder-futtershop.de](http://www.odenwaelder-futtershop.de)

**BARF-Frostfleisch**  
 über 100 Sorten am Lager

**BARF-Zubehör**  
 Öle - Mineralien

**BARF-Ersatz**   
 ideal für die Urlaubszeit

**BALF Trockenfleisch**  
 Beratung • Service • Lieferung

**Odenwälder  
 Futtershop**

**Für Hunde und Katzen**  
 Danziger Straße 2 (an der B45) - 64732 Bad König  
 ☎ (06063) 57709-31 - Inh. Alexander Stockert  
 Mo bis Fr 9-19 Uhr, Sa 9-16 Uhr, Do geschlossen  
[www.odenwaelder-futtershop.de](http://www.odenwaelder-futtershop.de)

**Räumungsverkauf**  
**40%** wegen Saisonumstellung  
**Mo. 21. Jan. bis Sa. 9. Feb. 2019**

**60% Schuhhaus Nicklas 50%**  
 Inh. Elke Walther  
 Brombachtal, Ahlertweg 27 **20%**  
 Telefon 06063-578052

Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 9.00 - 12.00 und 14.00-18.00 Uhr  
 Sa. von 9.00-14.00 Uhr / **Samstag, 19. Januar geschlossen!**

*Gabor - Wolky - Camel Active - Tamaris - Ricosta - Remonte - Rieker - Think*

**Haushaltsauflösungen • Entrümpelungen**  
**Antik- und Gebrauchtmöbel** An- und Verkauf  
**Michelstadt • Tel. 06061 / 44 29**

**Odenwälder Grünschnittservice**  
 Fällung & Schnitt von Bäumen, Sträuchern, Hecken und Wiesen  
 Spezialfällungen, Obstbaumschnitt, Grünschnittentsorgung,  
 Grundstückspflege, Objektservice, Rasen vertikutieren,  
 Totholzentrfernung, Baumstumpfentfernung bis 40 cm tief

**Häckselarbeiten, auch im schwierigen Gelände!**  
**Garten- und Landschaftsbau**  
 Garten- Neu und Umgestaltungen, Mauer + Pflasterarbeiten  
 aus Beton oder Naturstein, Terrassen aus Holz oder Stein,  
 Zaunbau, Bewässerungssysteme, Rollrasen, Pflanzarbeiten

**Hebebühnenarbeiten auf engstem Raum**  
 im Gelände, an und in Gebäuden

**Hochdruck-Reinigungsarbeiten**  
 Wege, Mauern alles wird wie neu!

**Inhaber: H.J. Eps ☎ 0170 - 525 45 21**

**BEILAGEN HINWEIS**

Diese Ausgabe enthält in Teil- oder Vollaufgabe eine Beilage von

**Autohaus Ehrhard GmbH & Co. KG**

Wir bitten unsere Leser um Beachtung.



**Bad König/Nd.-Kinzig, Gaststätte mit Pension und Wohnungen**, ca. 1.200 m<sup>2</sup> Grdst., ca. 263 m<sup>2</sup> Gewerbefl., Bauj. ca. 1900, gepfl. Zustand, 2 Garagen, Stellplätze, BA, 782,3/49,1 kWh/(m<sup>2</sup>a), Öl

**298.000,00 EUR**



**Fränkisch-Crumbach, EFH**, ca. 280m<sup>2</sup> Wfl., Zi. 8, ca. 790m<sup>2</sup> Grdst., renovierungsbed., 2 Garagen, Bauj. ca. 1976, BA 215,70 kWh/(m<sup>2</sup>a), Kl G, Öl

**345.000,00 EUR**



**Oberzent/ Hebstahl, 1-FH**, ca.220m<sup>2</sup> Wfl. Zi. 9, ca. 100m<sup>2</sup> Nutzfl., ca. 1.138m<sup>2</sup> Grdst., Doppelgarage, gepfl., Bauj. 1958, EA in Vorbereitung, Strom

**175.000,00 EUR**



**Erbach/ Ebersberg, DHH**, ca. 125m<sup>2</sup> Wfl., Zi. 5, ca. 49m<sup>2</sup> Nutzfl., ca. 260m<sup>2</sup> Grdst., gepfl., Bauj. ca.1900, BA 266,60kWh/(m<sup>2</sup>a), Kl H, Öl

**178.000,00 EUR**



**Michelstadt, EFH mit ELW**, ca. 247m<sup>2</sup> Wfl., Zi. 7, ca. 110m<sup>2</sup> Nutzfl., ca. 1.267m<sup>2</sup> Grdst., Bauj. ca. 1979, BA 129,30 kWh/(m<sup>2</sup>a), Kl D, Gas

**395.000,00 EUR**



**Beerfelden, DHH**, ca. 113m<sup>2</sup> Wfl., Zi. 6, ca. 40m<sup>2</sup> Nutzfl., sanierungsbed., Bauj. unbek., BA 239,40 kWh/(m<sup>2</sup>a), Kl G, Strom/ Holz

**69.000,00 EUR**



**Erbach/ Erbuch, 1-FH**, ca. 130m<sup>2</sup> Wfl., Zi. 3,5, ca. 34m<sup>2</sup> Nutzfl., ca. 590m<sup>2</sup> Grdst., Bauj. 2004, Topzustand, Sackgassenlage, VA 83 kWh/(m<sup>2</sup>a), Öl/Holz

**287.000,00 EUR**



**Oberzent/ Hetzbach, EFH mit Werkstattgebäude**, ca. 205m<sup>2</sup> Wfl., Zi. 7, ca. 160m<sup>2</sup> Nutzfl., ca. 940m<sup>2</sup> Grdst., Garage, renovierungsbed., Bauj. ca.1900, EA in Vorbereitung, Öl

**180.000,00 EUR**

**Brensbach/ Höllerbach, EFH**, ca. 185m<sup>2</sup> Wfl., Zi. 8, ca. 892m<sup>2</sup> Grdst., renovierungsbed., Terrasse, Bauj. ca. 1976, EA in Vorbereitung, Öl

**210.000,00 EUR**



**Reichelsheim, REH (bis zu 3 Whg.)**, ca. 228 m<sup>2</sup> Wfl., ca. 734 m<sup>2</sup> Grdst., Freisitz, Gartenhaus, 2 Garagen, Bauj. 1924, BA, 197,9 kWh(m<sup>2</sup>a), Kl F, Öl

**265.000,00 EUR**



**Oberzent/ Olfen, EFH**, ca.166m<sup>2</sup> Wfl., Zi.7, ca.34m<sup>2</sup> Nutzfl., ca. 787m<sup>2</sup> Grdst., sanierungsbed., 3 Garagen, Bauj.ca. 1974, BA, 253 kWh (m<sup>2</sup>a), Kl H, Öl,

**99.000,00 EUR**



**Mossautal/ Hiltersklingen, EFH**, ca. 97m<sup>2</sup> Wfl., Zi. 3,5, ca. 233m<sup>2</sup> Grdst., gepfl., Stellpl., Bauj. ca. 1973, EA in Vorbereitung, Strom

**125.000,00 EUR**



**Erbach/ Dorf-Erbach, EFH**, ca. 115m<sup>2</sup> Wfl., Zi. 4,5, ca. 864m<sup>2</sup> Grdst., neuwertig, Stellpl. 2, Bauj. ca.2013, BA 22,10 kWh/(m<sup>2</sup>a), Elektroenergie

**390.000,00 EUR**



**Bad König, EFH mit ELW**, ca. 268m<sup>2</sup> Wfl., Zi. 8, ca. 140m<sup>2</sup> Nutzfl., ca. 1.426m<sup>2</sup> Grdst., gepfl., 3 Garagen, Bauj. ca. 1971, BA 212,20 kWh/(m<sup>2</sup>a), Kl G, Öl

**535.000,00 EUR**



**Reichelsheim, RMH**, ca. 128m<sup>2</sup> Wfl., Zi. 7, ca. 375m<sup>2</sup> Grdst., ca. 77,50m<sup>2</sup> Nutzfl., Garage, Bauj. ca. 1926, renovierungsbed., BA 222,70kWh/(m<sup>2</sup>a), Kl G, Öl

**125.000,00 EUR**



**Reichelsheim, Gewerbe-, Bürofläche u. Mietwohnung**, ca. 768 m<sup>2</sup> Grdst. im hist. Kern der Gemeinde, ca. 239 m<sup>2</sup> Gewerbefl., ca. 124 m<sup>2</sup> Wfl., Bauj. unbek., BA, 407,3 kWh(m<sup>2</sup>a), Kl. H, Öl

**190.000,00 EUR**



**Wenn keine anderen Angaben gemacht werden, gilt eine Käuferprovision in Höhe von 5,95 % inkl. MWST. vom Kaufpreis. Diese und weitere Angebote finden Sie unter [www.sparkasse-odenwaldkreis.de](http://www.sparkasse-odenwaldkreis.de)**

Martin-Luther-Str. 53/55  
64711 Erbach

Telefon 06062 50-302

Fax 06062 50-309

E-Mail [immobiliencenter@](mailto:immobiliencenter@sparkasse-odenwaldkreis.de)

[sparkasse-odenwaldkreis.de](http://sparkasse-odenwaldkreis.de)

Internet [www.sparkasse-odenwaldkreis.de](http://www.sparkasse-odenwaldkreis.de)

**ImmobilienCenter**

 Sparkasse Odenwaldkreis

Nachweis und Vermittlung von Immobilien in Vertretung  
der Sparkassen-Immobilien-Vermittlungs GmbH